



## EUROPE

### Comité régional de l'Europe Cinquante-septième session

Belgrade (Serbie), 17-20 septembre 2007

Point 8 a), b), c) et d) de l'ordre du jour provisoire

EUR/RC57/7  
14 mars 2007  
72522  
ORIGINAL : ANGLAIS

### Composition d'organes et de comités de l'OMS

Conformément aux articles 14.2.2 et 14.3 du règlement intérieur du Comité régional, le directeur régional, par les circulaires du 8 janvier 2007 et du 17 janvier 2007, a invité tous les États membres de la Région européenne à présenter, pour le 9 mars 2007, des candidatures pour les organes et comités suivants :

- Conseil exécutif ;
- Comité permanent du Comité régional ;
- Conseil conjoint de coordination du Programme spécial de recherche et de formation concernant les maladies tropicales ;
- Comité européen de l'environnement et de la santé.

Le présent document contient, pour chacun des organes précités, les curriculum vitae des candidats et, s'il y a lieu, le texte de son mandat, ainsi qu'un tableau relatif à sa composition au fil des années.



## Sommaire

|      |   |    |
|------|---|----|
| I.   | Conseil exécutif .....  | 3  |
|      | Candidatures .....  | 7  |
| II.  | Comité permanent du Comité régional.....  | 19 |
|      | Candidatures .....  | 25 |
| III. | Conseil conjoint de coordination du Programme spécial de recherche et de formation<br>concernant les maladies tropicales..... | 35 |
|      | Candidatures .....  | 39 |
| IV.  | Comité européen de l'environnement et de la santé .....   | 43 |
|      | Candidatures .....  | 47 |



# **I. CONSEIL EXÉCUTIF**



## **I. Conseil exécutif**

### **Fonctions du Conseil exécutif**

1. Conformément à l'article 28 de la Constitution de l'OMS, les fonctions du Conseil sont les suivantes :
  - a) appliquer les décisions et les directives de l'Assemblée de la santé ;
  - b) agir comme organe exécutif de l'Assemblée de la santé ;
  - c) exercer toute autre fonction à lui confiée par l'Assemblée de la santé ;
  - d) donner des consultations à l'Assemblée de la santé sur les questions qui lui seraient soumises par cet organisme et sur celles qui seraient déferées à l'Organisation par des conventions, des accords et des règlements ;
  - e) de sa propre initiative, soumettre à l'Assemblée de la santé des consultations ou des propositions ;
  - f) préparer les ordres du jour des sessions de l'Assemblée de la santé ;
  - g) soumettre à l'Assemblée de la santé, pour examen et approbation, un programme général de travail s'étendant sur une période déterminée ;
  - h) étudier toutes questions relevant de sa compétence ;
  - i) dans le cadre des fonctions et des ressources financières de l'Organisation, prendre toute mesure d'urgence dans le cas d'événements exigeant une action immédiate. Il peut en particulier autoriser le directeur général à prendre les moyens nécessaires pour combattre les épidémies, participer à la mise en œuvre des secours sanitaires à porter aux victimes d'une calamité et entreprendre telles études ou recherches sur l'urgence desquelles son attention aura été attirée par un État quelconque ou par le directeur général.

Pour de plus amples informations sur le règlement intérieur du Conseil, veuillez consulter les Documents fondamentaux (OMS, Genève, 2003), également disponibles sur Internet à l'adresse suivante : <http://whqlibdoc.who.int/publications/2003/9242650447.pdf>.

### **Membres de la Région européenne siégeant actuellement au Conseil exécutif**

2. La Région détient huit sièges qui, à partir de mai 2007, seront occupés par des personnes désignées par l'Azerbaïdjan, le Danemark, la Lettonie, le Portugal, la République de Moldova, le Royaume-Uni de Grande Bretagne et d'Irlande du Nord, la Slovénie et la Turquie. Deux sièges deviendront vacants en mai 2008, en raison de l'expiration du mandat des membres désignés par l'Azerbaïdjan et le Portugal.

### **Candidatures**

3. Dans sa lettre du 8 janvier 2007, le directeur régional a demandé aux États membres de lui faire savoir s'ils souhaitent présenter des candidatures en vue de l'élection qui aura lieu lors de la Soixante et unième Assemblée mondiale de la santé en mai 2008 (WHA61).

4. Il convient de rappeler que le Comité régional a adopté, lors de sa cinquante-troisième session, la résolution EUR/RC53/R1 relative à la composition du Comité exécutif.

5. Les candidatures suivantes ont été reçues par le Bureau régional au plus tard le 9 mars 2007 et les curriculum vitae correspondants, établis sur le formulaire type, figurent aux pages 7 à 16.

Arménie (Professeur Ara Sayenovich Babloyan)  
Azerbaïdjan (Professeur Oktay Kazimovich Shiraliyev)  
Croatie (Professeur Marija Strnad)

Espagne (Dr José Martínez Olmos)  
Fédération de Russie (Dr Vladimir Ivanovich Starodubov)  
Grèce (Dr Dimitris Loukopoulos)  
Hongrie (Dr Mihály Kőkény)  
Kazakhstan (Professeur Maksut Karimovich Kulzhanov)  
Ouzbékistan (Dr Bakhtiyar Ibragimovich Niyazmatov)  
Suisse (Dr Gaudenz Silberschmidt)

### **Tableau récapitulatif des mandats**

6. Le tableau 1 indique quels pays de la Région européenne ont désigné des membres du Conseil exécutif au cours de la période allant de 1985 à 2010.

Tableau 1. Conseil exécutif – Tableau récapitulatif des mandats<sup>a</sup>

| Pays  | WHA<br>38<br>1985 | WHA<br>39<br>1986 | WHA<br>40<br>1987 | WHA<br>41<br>1988     | WHA<br>42<br>1989     | WHA<br>43<br>1990     | WHA<br>44<br>1991 | WHA<br>45<br>1992 | WHA<br>46<br>1993 | WHA<br>47<br>1994     | WHA<br>48<br>1995 | WHA<br>49<br>1996 | WHA<br>50<br>1997 | WHA<br>51<br>1998 | WHA<br>52<br>1999 | WHA<br>53<br>2000 | WHA<br>54<br>2001 | WHA<br>55<br>2002 | WHA<br>56<br>2003 | WHA<br>57<br>2004 | WHA<br>58<br>2005 | WHA<br>59<br>2006 | WHA<br>60<br>2007 | WHA<br>61<br>2008 | WHA<br>62<br>2009 | WHA<br>63<br>2010 |     |     |  |  |
|---|-------------------|-------------------|-------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-----------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-----|-----|--|--|
| Albanie                                     |                   |                   |                   |                       |                       |                       |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |     |     |  |  |
| Allemagne                                   |                   | XXX               | XXX               | XXX                   |                       |                       |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   | XXX               | XXX               | XXX               |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |     |     |  |  |
| Andorre                                     | -                 | -                 | -                 | -                     | -                     | -                     | -                 | -                 | -                 | États membres en 1997 |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |     |     |  |  |
| Arménie                                     | -                 | -                 | -                 | -                     | États membres en 1992 |                       |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |     |     |  |  |
| Autriche                                    |                   |                   |                   |                       | XXX                   | XXX                   | XXX               |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |     |     |  |  |
| Azerbaïdjan                                 | -                 | -                 | -                 | -                     | États membres en 1992 |                       |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   | XXX               | XXX               | XXX |     |  |  |
| Bélarus <sup>b</sup>                        |                   |                   |                   |                       |                       |                       |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |     |     |  |  |
| Belgique                                    | XXX               | XXX               |                   |                       |                       |                       |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   | XXX               | XXX               | XXX               |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |     |     |  |  |
| Bosnie-Herzégovine                          | -                 | -                 | -                 | -                     | États membres en 1992 |                       |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |     |     |  |  |
| Bulgarie                                    |                   |                   |                   |                       |                       |                       |                   | XXX               | XXX               | XXX                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |     |     |  |  |
| Chypre <sup>c</sup>                         |                   | XXX               | XXX               | XXX                   |                       |                       |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   | XXX               | XXX               | XXX               |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |     |     |  |  |
| Croatie                                     | -                 | -                 | -                 | -                     | États membres en 1992 |                       |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   | XXX               | XXX               | XXX               |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |     |     |  |  |
| Danemark                                    |                   |                   |                   |                       |                       |                       |                   | XXX               | XXX               | XXX                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   | XXX               | XXX               | XXX               |     |     |  |  |
| Espagne                                     |                   |                   |                   |                       |                       | XXX                   | XXX               | XXX               |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   | XXX               | XXX               | XXX               |                   |                   |                   |                   |     |     |  |  |
| Estonie                                     | -                 | -                 | -                 | -                     | -                     | États membres en 1993 |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |     |     |  |  |
| Ex-République<br>yougoslave de<br>Macédoine | -                 | -                 | -                 | -                     | -                     | États membres en 1993 |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |     |     |  |  |
| Fédération de Russie <sup>d</sup>           | XXX               |                   | XXX               | XXX                   | XXX                   |                       | XXX               | XXX               | XXX               |                       | XXX               | XXX               | XXX               |                   | XXX               | XXX               | XXX               |                   | XXX               | XXX               | XXX               |                   |                   |                   |                   |                   |     |     |  |  |
| Finlande                                    |                   |                   |                   |                       |                       |                       |                   |                   |                   |                       | XXX               | XXX               | XXX               |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |     |     |  |  |
| France                                      | XXX               |                   | XXX               | XXX                   | XXX                   |                       | XXX               | XXX               | XXX               |                       | XXX               | XXX               | XXX               |                   | XXX               | XXX               | XXX               |                   |                   | XXX               | XXX               | XXX               |                   |                   |                   |                   |     |     |  |  |
| Géorgie                                     | -                 | -                 | -                 | -                     | États membres en 1992 |                       |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |     |     |  |  |
| Grèce                                       |                   |                   |                   |                       |                       |                       |                   | XXX               | XXX               | XXX                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |     |     |  |  |
| Hongrie                                     | XXX               | XXX               | XXX               |                       |                       |                       |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |     |     |  |  |
| Irlande                                     |                   |                   |                   |                       |                       |                       |                   |                   |                   |                       |                   |                   | XXX               | XXX               | XXX               |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |     |     |  |  |
| Islande                                     | XXX               | XXX               |                   |                       |                       |                       |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   | XXX               | XXX               | XXX               |                   |                   |                   |     |     |  |  |
| Israël                                      |                   |                   |                   |                       |                       |                       |                   |                   |                   | XXX                   | XXX               | XXX               |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |     |     |  |  |
| Italie                                      |                   |                   |                   | XXX                   | XXX                   | XXX                   |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   | XXX               | XXX               | XXX               |                   |                   |                   |                   |                   |                   |     |     |  |  |
| Kazakhstan                                  | -                 | -                 | -                 | -                     | États membres en 1992 |                       |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |     |     |  |  |
| Kirghizistan                                | -                 | -                 | -                 | -                     | États membres en 1992 |                       |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |     |     |  |  |
| Lettonie                                    | -                 | -                 | -                 | États membres en 1991 |                       |                       |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   | XXX               | XXX | XXX |  |  |
| Lituanie                                    | -                 | -                 | -                 | États membres en 1991 |                       |                       |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   | XXX               | XXX               | XXX               |                   |                   |                   |                   |                   |     |     |  |  |
| Luxembourg                                  |                   |                   |                   |                       |                       |                       |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   | XXX               | XXX               | XXX               |     |     |  |  |

| Pays                  | WHA<br>38<br>1985 | WHA<br>39<br>1986 | WHA<br>40<br>1987 | WHA<br>41<br>1988 | WHA<br>42<br>1989     | WHA<br>43<br>1990     | WHA<br>44<br>1991 | WHA<br>45<br>1992 | WHA<br>46<br>1993 | WHA<br>47<br>1994 | WHA<br>48<br>1995 | WHA<br>49<br>1996 | WHA<br>50<br>1997     | WHA<br>51<br>1998 | WHA<br>52<br>1999 | WHA<br>53<br>2000 | WHA<br>54<br>2001 | WHA<br>55<br>2002 | WHA<br>56<br>2003 | WHA<br>57<br>2004 | WHA<br>58<br>2005     | WHA<br>59<br>2006 | WHA<br>60<br>2007 | WHA<br>61<br>2008 | WHA<br>62<br>2009 | WHA<br>63<br>2010 |     |  |
|-----------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-----------------------|-----------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-----------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-----------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-----|--|
| Malte                 |                   | XXX               | XXX               | XXX               |                       |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |     |  |
| Monaco                |                   |                   |                   |                   |                       |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |     |  |
| Monténégro            | -                 | -                 | -                 | -                 | -                     | -                     | -                 | -                 | -                 | -                 | -                 | -                 | -                     | -                 | -                 | -                 | -                 | -                 | -                 | -                 | États membres en 2006 |                   |                   |                   |                   |                   |     |  |
| Norvège               |                   |                   |                   |                   |                       |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                       | XXX               | XXX               | XXX               |                   |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |     |  |
| Ouzbékistan           | -                 | -                 | -                 | -                 | États membres en 1992 |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |     |  |
| Pays-Bas              |                   |                   |                   |                   |                       |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                       | XXX               | XXX               | XXX               |                   |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |     |  |
| Pologne               |                   | XXX               | XXX               | XXX               |                       |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   | XXX                   | XXX               | XXX               |                   |                   |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |     |  |
| Portugal              |                   |                   |                   |                   |                       |                       |                   |                   | XXX               | XXX               | XXX               |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                       |                   | XXX               | XXX               | XXX               | XXX               |     |  |
| République de Moldova | -                 | -                 | -                 | -                 | États membres en 1992 |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                       |                   |                   | XXX               | XXX               | XXX               | XXX |  |
| République tchèque    | -                 | -                 | -                 | -                 | -                     | États membres en 1993 |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                       | XXX               | XXX               | XXX               |                   |                   |     |  |
| Roumanie              |                   |                   |                   |                   |                       |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                       |                   | XXX               | XXX               | XXX               | XXX               |     |  |
| Royaume-Uni           | XXX               | XXX               | XXX               |                   | XXX                   | XXX                   | XXX               |                   | XXX               | XXX               | XXX               |                   | XXX                   | XXX               | XXX               |                   |                   | XXX               | XXX               | XXX               |                       |                   |                   |                   | XXX               | XXX               | XXX |  |
| Saint-Marin           |                   |                   |                   |                   |                       |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |     |  |
| Serbie <sup>e</sup>   | -                 | -                 | -                 | -                 | -                     | -                     | -                 | -                 | -                 | -                 | -                 | -                 | États membres en 2000 |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |     |  |
| Slovaquie             | -                 | -                 | -                 | -                 | -                     | États membres en 1993 |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |     |  |
| Slovénie              | -                 | -                 | -                 | -                 | États membres en 1992 |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                       |                   |                   | XXX               | XXX               | XXX               |     |  |
| Suède                 |                   |                   |                   | XXX               | XXX                   | XXX                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   | XXX               | XXX               | XXX               |                       |                   |                   |                   |                   |                   |     |  |
| Suisse                |                   |                   |                   |                   |                       |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                       |                   |                   | XXX               | XXX               | XXX               |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |     |  |
| Tadjikistan           | -                 | -                 | -                 | -                 | États membres en 1992 |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |     |  |
| Turkménistan          | -                 | -                 | -                 | -                 | États membres en 1992 |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |     |  |
| Turquie               |                   |                   |                   |                   |                       |                       |                   |                   |                   | XXX               | XXX               | XXX               |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                       |                   |                   | XXX               | XXX               | XXX               |     |  |
| Ukraine <sup>d</sup>  |                   |                   |                   |                   |                       |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                   |                       |                   |                   |                   |                   |                   |     |  |

<sup>a</sup> Conformément à l'article 105 du règlement intérieur de l'Assemblée mondiale de la santé, « Le mandat de chaque Membre habilité à désigner une personne devant faire partie du Conseil commence immédiatement après la clôture de l'Assemblée de la santé au cours de laquelle ce Membre est élu, et prend fin immédiatement après la clôture de la session de l'Assemblée de la santé au cours de laquelle ce Membre est remplacé ». Dans le présent tableau, cependant, chaque mandat est censé commencer à la session de janvier du Conseil (environ six mois après le début du mandat de l'État membre) pour l'année en cause et est donc censé finir lors de la clôture de la session de l'Assemblée de la santé pour l'année en cause.

<sup>b</sup> État membre non actif jusqu'en 1992.

<sup>c</sup> Réaffecté du Bureau régional de l'OMS pour la Méditerranée orientale au Bureau régional de l'Europe conformément à la résolution WHA56.16 (mai 2003).

<sup>d</sup> La Fédération de Russie a repris la place de membre de l'ex-URSS au sein de l'OMS.

<sup>e</sup> Anciennement Serbie-et-Monténégro

## CANDIDATURE AU CONSEIL EXECUTIF

### CURRICULUM VITAE

**Nom** ..... BABLOYAN..... **Prénom(s)** ..... Ara Sayenovich .....

**Sexe** ..... masculin..... **Date de naissance** ..... 5 mai 1947 .....

**Aptitudes linguistiques** : veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler.

|          | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand |        |      |        |
| Anglais  | X      | X    | X      |
| Français | X      | X    | X      |
| Russe    | X      | X    | X      |

**Formation professionnelle** : indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5)

*Année*

Diplôme de médecine, Université médicale d'État d'Erevan..... 1971  
 Diplôme de chirurgie pédiatrique..... 1973  
 Diplôme de sciences médicales ..... 1987  
 Professeur de chirurgie pédiatrique ..... 1989  
 Professeur de pédiatrie et de chirurgie pédiatrique ..... 2006

**Carrière professionnelle** : indiquer les postes les plus importants occupés (au maximum 5) *Années* (début et fin)

Ministre de la Santé..... 1991-1997  
 Directeur général, Centre médical Arabkir et Institut de santé des enfants  
 et des adolescents..... depuis 1997  
 Titulaire de la chaire de chirurgie pédiatrique ..... 1997-2006  
 Titulaire de la chaire de pédiatrie et de chirurgie pédiatrique ..... depuis 2006

**Expérience du travail pour et avec les organisations internationales**

Membre du Comité permanent du Comité régional de l'OMS pour l'Europe..... 2002-2005  
 Membre du Comité directeur technique de l'OMS pour la santé et le développement  
 des enfants et des adolescents..... depuis 2006

**Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays ou sur le plan international**

Président de l'Association arménienne de pédiatrie  
 Président du Conseil scientifique de pédiatrie

**État membre proposant le candidat**

Arménie

**Nom et qualité de la personne proposant le candidat**

Dr Norayr Davidyan, ministre de la Santé

## CANDIDATURE AU CONSEIL EXECUTIF

### CURRICULUM VITAE

**Nom** ..... SHIRALIYEV..... **Prénom(s)** ..... Oktay Kazimovich .....

**Sexe** ..... masculin..... **Date de naissance** ..... 2 août 1950 .....

**Aptitudes linguistiques** : veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler

|          | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand |        |      |        |
| Anglais  |        | X    |        |
| Français |        |      |        |
| Russe    | X      | X    | X      |

**Formation professionnelle** : indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5)

*Année*

Docteur en sciences médicales..... 1992

Professeur ..... 2002

**Carrière professionnelle** : indiquer les postes les plus importants occupés (au maximum 5) *Années* (début et fin)

Ministre de la Santé ..... depuis 2005

Vice-président, Conseil exécutif de l'OMS ..... depuis 2006

Membre, Commission d'État pour la prévention de la grippe aviaire..... 2006

**Expérience du travail pour et avec les organisations internationales**

Voir ci-dessus

**Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays ou sur le plan international**

Président, Mécanisme de coordination nationale, Fonds mondial de lutte contre le sida, la tuberculose et le paludisme..... depuis 2005

**État membre proposant le candidat**

Azerbaïdjan

**Nom et qualité de la personne proposant le candidat**

Abbas Sultanovich Velibekov, vice-ministre de la Santé

## CANDIDATURE AU CONSEIL EXECUTIF

### CURRICULUM VITAE

**Nom** ..... STRNAD ..... **Prénom(s)** ..... Marija .....

**Sexe** ..... féminin ..... **Date de naissance** ..... 27 mars 1942 .....

**Aptitudes linguistiques** : veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler

|          | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand |        | X    |        |
| Anglais  | X      | X    | X      |
| Français |        |      |        |
| Russe    |        |      |        |

**Formation professionnelle** : indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5)

*Année*

Médecin ..... 1966  
 Maîtrise en santé publique, Université John Hopkins, États-Unis ..... 1975  
 Spécialisation en hygiène ..... 1976  
 Cours d'épidémiologie, British Medical Council, Royaume-Uni ..... 1978  
 Doctorat, Faculté de médecine, Université de Zagreb ..... 1991

**Carrière professionnelle** : indiquer les postes les plus importants occupés (au maximum 5) *Années* (début et fin)

Chef, département de médecine sociale, Institut national croate de santé publique ..... 1977-1990  
 Membre, Académie croate des sciences médicales ..... depuis 1997  
 Directrice, Institut national croate de santé publique ..... 2001  
 Vice-directrice, Institut national croate de santé publique ..... depuis 2003  
 Professeur, École de santé publique, Faculté de médecine, Université de Zagreb ..... depuis 2004

**Expérience du travail pour et avec les organisations internationales**

Agence internationale de recherche sur le cancer, Lyon, France  
 National Cancer Institute, États-Unis  
 Homologue nationale pour la santé des femmes dans le cadre de l'Accord de collaboration biennale 2002-2003 avec le Bureau régional de l'OMS pour l'Europe  
 Correspondante nationale de l'OMS pour l'intégration de la dimension de l'égalité des chances entre les sexes et la santé des femmes

**Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays ou sur le plan international**

Présidente, Groupe de travail sur la santé publique, Projet des systèmes de santé de la Banque mondiale, Croatie ..... 2002-2003  
 Membre, Comité permanent du Comité régional de l'Europe ..... 2002-2005  
 Coordinatrice, Programme national de dépistage du cancer du sein ..... depuis 2006

**État membre proposant le candidat**

Croatie

**Nom et qualité de la personne proposant le candidat**

Dr Neven Ljubičić, ministre de la Santé et de la Protection sociale

## CANDIDATURE AU CONSEIL EXECUTIF

### CURRICULUM VITAE

**Nom** ..... MARTÍNEZ OLMOS ..... **Prénom(s)** ..... José.....

**Sexe**..... masculin..... **Date de naissance**..... 3 décembre 1958 .....

**Aptitudes linguistiques** : veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler

|          | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand |        |      |        |
| Anglais  | X      | X    |        |
| Français | X      | X    | X      |
| Russe    |        |      |        |

**Formation professionnelle** : indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5)

*Année*

Docteur en médecine, Université de Grenade ..... 1982  
Maîtrise en santé publique et administration des services de santé ..... 1987  
Qualifications de spécialiste en médecine préventive et santé publique ..... 2003

**Carrière professionnelle** : indiquer les postes les plus importants occupés (au maximum 5) *Années* (début et fin)

Conseiller chargé des services sanitaires et sociaux, Conseil municipal de Guadix..... 1983-1986  
Membre, Direction générale des soins de santé primaires,  
Gouvernement régional d'Andalousie ..... 1984-1988  
Professeur, École andalouse de santé publique (EASP)..... 1988-2004  
Directeur général, pharmaceutique ..... 2004-2005  
Secrétaire général de la Santé (vice-ministre), ministère de la Santé et de la Protection  
des consommateurs ..... depuis 2005

**Expérience du travail pour et avec les organisations internationales**

Consultant de l'École andalouse de santé publique pour des projets de coopération internationale dans le secteur sanitaire au Guatemala, au Venezuela, en Argentine, au Panama et en Bosnie-Herzégovine

**Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays ou sur le plan international**

Secrétaire, Conseil interterritorial du système national de santé et président de son comité consultatif  
Président de diverses commissions nationales (violence liée au sexe, sida, grippe, transplantation d'organes, etc.)

Membre de la délégation espagnole à plusieurs réunions de l'OMS et de l'Union européenne  
Membre de diverses commissions interministérielles nationales (sida, grippe, toxicomanie, etc.)

**État membre proposant le candidat**

Espagne

**Nom et qualité de la personne proposant le candidat**

Mme Elena Salgado, ministre de la Santé et de la Protection des consommateurs

## CANDIDATURE AU CONSEIL EXECUTIF

### CURRICULUM VITAE

**Nom** ..... STARODUBOV.....**Prénom(s)** ..... Vladimir Ivanovich .....

**Sexe**..... masculin.....**Date de naissance**..... 17 mai 1950 .....

**Aptitudes linguistiques** : veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler

|          | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand |        |      |        |
| Anglais  | X      | X    | X      |
| Français |        |      |        |
| Russe    | X      | X    | X      |

**Formation professionnelle** : indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5)

*Année*

Médecin, doctorat en sciences médicales, professeur, membre de l'Académie russe des sciences médicales

**Carrière professionnelle** : indiquer les postes les plus importants occupés (au maximum 5) *Années* (début et fin)

Vice-ministre de la Santé..... 1990-1994  
Vice-ministre de la Santé..... 1996-1998  
Ministre de la Santé ..... 1998-1999  
Directeur, Institut central de recherche sur la santé publique ..... 1999-2004  
Vice-ministre de la Santé et du Développement social ..... depuis 2004

**Expérience du travail pour et avec les organisations internationales**

OMS et autres organisations internationales.

**Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays ou sur le plan international**

Président de trois commissions intergouvernementales et de huit commissions interdépartementales sur des questions de soins de santé

Vice-président, commission gouvernementale sur le VIH/sida

**État membre proposant le candidat**

Fédération de Russie

**Nom et qualité de la personne proposant le candidat**

M. M. Zurabov, ministre de la Santé et du Développement social

## CANDIDATURE AU CONSEIL EXECUTIF

### CURRICULUM VITAE

**Nom** ..... LOUKOPOULOS ..... **Prénom(s)** ..... Dimitris .....

**Sexe** ..... masculin ..... **Date de naissance** ..... 17 juillet 1935 .....

**Aptitudes linguistiques** : veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler

|          | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand |        |      |        |
| Anglais  | X      | X    | X      |
| Français | X      | X    | X      |
| Russe    |        |      |        |

**Formation professionnelle** : indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5)

*Année*

Diplôme de médecine, École de médecine, Université d'Athènes ..... 1958

**Carrière professionnelle** : indiquer les postes les plus importants occupés (au maximum 5) *Années* (début et fin)

Enseignant aux différents échelons académiques, de chargé de cours à professeur de médecine ..... 1960-1993

Professeur de médecine, École de médecine, Université d'Athènes ..... 1999-2003

Professeur de médecine émérite, Université d'Athènes ..... depuis 2003

Directeur par intérim, Fondation de recherche biomédicale, Académie d'Athènes ..... 2003-2005

#### **Expérience du travail pour et avec les organisations internationales**

Membre, Groupe de travail de l'OMS pour la lutte contre les troubles héréditaires de l'hémoglobine ..... 1972-1980

Membre, comités spéciaux de l'OMS relatifs aux hémoglobinopathies héréditaires

Codirecteur, Centre collaborateur de l'OMS pour la lutte de proximité contre les maladies héréditaires, Athènes ..... 1985-1995

Membres, comités d'organisation, chargé de cours, atelier au Bénin, au Togo, au Congo, au Sénégal, Organisation internationale de lutte contre la drépanocytose ..... 2004, 2005, 2006

#### **Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays ou sur le plan international**

Délégué de la Grèce, programmes de recherche biomédicale de l'Union Européenne BIOMED2 et BIOMED3 ..... 1980-1988

Président, Comité des produits sanguins, Organisation nationale des médicaments, ministère de la Santé et de la Production sociale ..... 1952-2003

Chef de projet, programme d'enseignement universitaire supérieure, École de médecine, Université d'Athènes ..... 2000-2006

Chef de projet, Programme Leonardo da Vinci de l'Union européenne sur l'accréditation de la formation et de l'enseignement médical permanent en hématologie ..... 2000-2006

Président, Organisation nationale de transfusion, ministère de la Santé et de la Protection sociale ..... 2002-2006

#### **État membre proposant le candidat**

Grèce

#### **Nom et qualité de la personne proposant le candidat**

M. Dimitris Avramopoulos, ministre de la Santé et de la Solidarité sociale

**CANDIDATURE AU CONSEIL EXECUTIF**  
**CURRICULUM VITAE**

**Nom** ..... KÖKENY ..... **Prénom(s)** ..... Mihály .....

**Sexe** ..... masculin ..... **Date de naissance** ..... 5 avril 1950 .....

**Aptitudes linguistiques** : veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler

|          | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand |        | X    |        |
| Anglais  | X      | X    | X      |
| Français |        |      |        |
| Russe    |        | X    |        |

**Formation professionnelle** : indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5)

*Année*

Médecine, École médicale Semmelweis, Budapest..... 1968-1974  
 Médecine interne, École d'enseignement universitaire supérieur, Budapest ..... 1979  
 Administration d'État, Institut d'études politiques supérieures ..... 1985  
 Cardiologie, École d'enseignement universitaire supérieur, Budapest..... 1989  
 Gestion hospitalière, Fondation pour la gestion des soins de santé..... 1992

**Carrière professionnelle** : indiquer les postes les plus importants occupés (au maximum 5) *Années* (début et fin)

Conseiller en matière de politique de la santé auprès du vice-premier ministre ..... 1986-1988  
 Vice-directeur, Institut hongrois de cardiologie ..... 1990-1993  
 Membre du parlement hongrois ..... depuis 1994  
 Secrétaire d'État, puis ministre de la Protection sociale ..... 1994-1998  
 Président, Comité parlementaire pour la santé ..... 1998-2002  
 Secrétaire d'État, puis ministre de la Santé ..... 2002-2004  
 Commissaire d'État à la santé publique ..... 2004-2006  
 Président, Comité parlementaire pour la santé ..... depuis 2006

**Expérience du travail pour et avec les organisations internationales**

Membre, Groupe directeur sur la promotion de la santé,  
 Bureau régional de l'OMS pour l'Europe..... 1985-1990  
 Membre, Groupe d'étude de l'OMS sur les politiques finlandaises de promotion de la santé..... 1990  
 Consultant, Unité de promotion de la santé, Bureau régional de l'OMS pour l'Europe ..... 1990  
 Consultant, Direction générale de la société de l'information et des médias (DGXIII)  
 de la Commission européenne (évaluation des demandes de subventions  
 en matière de recherche biomédicale) ..... 1992  
 Membre, Comité européen de l'environnement et de la santé ..... 1995-1996  
 Membre, Comité permanent du Comité régional ..... depuis 2005

**Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays ou sur le plan international**

Vice-président, quatrième Conférence internationale sur la promotion de la santé ..... 1997  
 Président, Groupe consultatif sur le développement des systèmes de santé,  
 Bureau régional de l'OMS pour l'Europe..... 2002-2003  
 Coprésident, quatrième Conférence ministérielle sur l'environnement et la santé ..... 2004

**État membre proposant le candidat**

Hongrie

**Nom et qualité de la personne proposant le candidat**

Dr Lajos Molnar, ministre de la Santé

## CANDIDATURE AU CONSEIL EXECUTIF

### CURRICULUM VITAE

**Nom** ..... KULZHANOV ..... **Prénom(s)** ..... Maksut Karimovich.....

**Sexe**..... masculin..... **Date de naissance**..... 10 août 1949 .....

**Aptitudes linguistiques** : veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler

|          | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand | X      | X    |        |
| Anglais  | X      | X    | X      |
| Français |        |      |        |
| Russe    | X      | X    | X      |

**Formation professionnelle** : indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5)

*Année*

Médecin, Université de médecine de l'État de Karagandinsky ..... 1972

*Kandidat* en sciences médicales, Institut pansoviétique de recherche en matière d'informations médicales et médicotechniques, Moscou ..... 1982

Docteur en sciences médicales, Institut scientifique et de recherche en matière d'hygiène sociale, d'économie et de gestion des soins de santé publique Semashko ..... 1993

Professeur, Comité de haute certification du Kazakhstan ..... 1995

**Carrière professionnelle** : indiquer les postes les plus importants occupés (au maximum 5) *Années* (début et fin)

Directeur, département de planification sanitaire, Institut de recherche en hygiène et pathologie endémique ..... 1983-1987

Directeur général adjoint, Centre de soins de santé ..... 1987-1992

Vice-ministre de la Santé ..... 1992-1997

Recteur, École supérieure de santé publique, ministère de la Santé ..... depuis 1997

**Expérience du travail pour et avec les organisations internationales**

Membre, Comité permanent du Comité régional de l'OMS pour l'Europe ..... 1995-1996

Membre, bureau du Conseil de la recherche en santé pour le développement (COHRED) ..... depuis 1999

Membre, Conseil exécutif de l'OMS ..... 2000-2004

Collaboration entre autres avec l'Agence américaine pour le développement international, le Fonds des Nations Unies pour la population, le Fonds des Nations Unies pour l'enfance, le Fonds Soros

**Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays ou sur le plan international**

Président, conférences nationales annuelles sur le développement et la réforme du secteur sanitaire

Président, COHRED

Membre, comités et groupes techniques du Bureau régional de l'OMS pour l'Europe pour les systèmes de santé et le développement des ressources sanitaires

**État membre proposant le candidat**

Kazakhstan

**Nom et qualité de la personne proposant le candidat**

M. K Omarov, vice-ministre de la Santé

## CANDIDATURE AU CONSEIL EXECUTIF

### CURRICULUM VITAE

**Nom** ..... NIYAZMATOV ..... **Prénom(s)** ..... Bakhtiyar Ibragimovich.....

**Sexe**..... masculin..... **Date de naissance**..... 25 mai 1940 .....

**Aptitudes linguistiques** : veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler

|          | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand |        |      |        |
| Anglais  |        |      |        |
| Français |        |      |        |
| Russe    | X      | X    | X      |

**Formation professionnelle** : indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5)

*Année*

Docteur en sciences médicales, professeur ..... 1987

**Carrière professionnelle** : indiquer les postes les plus importants occupés (au maximum 5) *Années* (début et fin)

Directeur, Conseil de santé de district, province d'Andijon ..... 1990-1995

Vice-ministre de la Santé, médecin conseiller technique ..... depuis 1995

#### Expérience du travail pour et avec les organisations internationales

Participation aux travaux de l'Assemblée mondiale de la santé en tant que premier délégué

Participation aux sessions du Comité régional de l'OMS pour l'Europe en tant que premier délégué

Participation aux travaux de l'Assemblée générale des Nations Unies en tant que membre de délégation

#### Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays ou sur le plan international

S/O

#### État membre proposant le candidat

Ouzbékistan

#### Nom et qualité de la personne proposant le candidat

Professeur F. Nazirov, ministre de la Santé publique

## CANDIDATURE AU CONSEIL EXECUTIF

### CURRICULUM VITAE

**Nom** ..... SILBERSCHMIDT ..... **Prénom(s)** ..... Gaudenz.....

**Sexe** ..... masculin ..... **Date de naissance** ..... 7 juillet 1966 .....

**Aptitudes linguistiques** : veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler

|          | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand | X      | X    | X      |
| Anglais  | X      | X    | X      |
| Français | X      | X    | X      |
| Russe    |        |      |        |

**Formation professionnelle** : indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5)

*Année*

Doctorat en médecine ..... 1991  
Diplôme de médecine tropicale et de santé publique ..... 1994  
Maîtrise en relations internationales..... 1999

**Carrière professionnelle** : indiquer les postes les plus importants occupés (au maximum 5) *Années* (début et fin)

Médecin, chirurgie et médecine interne ..... 1992-1995  
Directeur exécutif, Société internationale des médecins pour l'environnement (dont plusieurs mandats de consultant pour les gouvernements suisse et danois, le Bureau régional de l'OMS pour l'Europe, le Siège de l'OMS et la Commission économique des Nations Unies pour l'Europe)..... 1998-2003  
Chef de la division Affaires internationales, Office fédéral suisse de la santé publique ..... depuis 2003  
Vice-directeur, Office fédéral suisse de la santé publique ..... depuis 2004

#### **Expérience du travail pour et avec les organisations internationales**

Négociateur pour des organisations non gouvernementales, Protocole sur l'eau et la santé et Charte de Londres sur les transports, l'environnement et la santé ..... 1998-1999  
Représentant d'organisations non gouvernementales, Comité européen de l'environnement et de la santé de l'OMS..... 1999-2002  
Délégué suisse à toutes les réunions pertinentes de l'OMS..... depuis 2003  
Membre du Bureau, Groupe santé de l'Organisation de coopération et de développement économiques..... depuis 2003

#### **Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays ou sur le plan international**

Président, ECO-forum européen, ancienne coalition non gouvernementale « Un environnement pour l'Europe » ..... 1998-1999  
Président, groupe de rédaction, Groupe de travail intergouvernemental sur la révision du Règlement sanitaire international ..... 2004-2005  
Président, groupe de rédaction pour la résolution relative à l'adoption du Règlement sanitaire international, Cinquante-huitième Assemblée mondiale de la santé.....2005  
Président, groupe de rédaction pour la résolution relative à la santé publique, l'innovation, la recherche essentielle en santé et aux droits de propriété intellectuelle, Cinquante-neuvième Assemblée mondiale de la santé .....2006

#### **État membre proposant le candidat**

Suisse

#### **Nom et qualité de la personne proposant le candidat**

Professeur Thomas Zeltner, directeur, Office fédéral suisse de la santé publique

## **II. COMITÉ PERMANENT DU COMITÉ RÉGIONAL**



## II. Comité permanent du Comité régional

### Fonctions du CPR

7. Conformément à l'article 14.2.10 du règlement intérieur du Comité régional, les fonctions du CPR sont les suivantes :

- a) d'agir pour le compte du Comité régional, de le représenter et de s'assurer que ses décisions et politiques sont effectivement appliquées ;
- b) de conseiller le Comité régional sur les questions que lui soumet cet organe et de conseiller, au besoin, le directeur régional entre les sessions du Comité régional ;
- c) de soumettre, de sa propre initiative, des avis ou des propositions au Comité régional et au directeur régional ;
- d) de proposer des questions à inscrire à l'ordre du jour des sessions du Comité régional ;
- e) de soumettre au Comité régional, pour examen et approbation, la composante régionale du Programme général de travail de l'OMS ;
- f) de remplir toute autre fonction qui lui est assignée par le Comité régional ;
- g) de faire rapport au Comité régional sur ses travaux.

Pour de plus amples informations sur le CPR, veuillez consulter les règlements intérieurs respectifs du Comité régional de l'Europe et du Comité permanent du Comité régional de l'Europe (Bureau régional de l'OMS pour l'Europe, Copenhague, 2001), également disponibles sur Internet à l'adresse suivante : <http://www.euro.who.int/Document/rcpolicy/frscrcproc2001.pdf>.

### Membres siégeant actuellement au Comité permanent du Comité régional

8. En adoptant l'article 14.2.1 de son règlement intérieur, le Comité régional a convenu que, lorsqu'il élirait les membres du Comité permanent, il tiendrait compte de la nécessité d'une répartition géographique équitable, d'une bonne représentation des intérêts de la Région, du fait que tous les États membres de la Région devraient à terme avoir la possibilité de participer aux travaux du Comité permanent et d'autres considérations propres à maximiser l'efficacité des travaux du Comité permanent.

9. Le mandat des membres désignés par l'Estonie, la Hongrie et le Royaume-Uni expirera à la cinquante-septième session du Comité régional. Celui-ci aura donc à élire trois nouveaux membres du CPR, chacun pour un mandat de trois ans (de septembre 2007 à septembre 2010).

10. Le mandat des six autres membres arrivera à expiration aux dates indiquées ci-après :

|   |                                |
|---|--------------------------------|
| Italie (Dr Francesco Cigogna)                   | membre jusqu'en septembre 2008 |
| Pays-Bas (Mme Annemiek van Bolhuis)             | membre jusqu'en septembre 2008 |
| Serbie* (Professeur Tomica Milosavljević)       | membre jusqu'en septembre 2008 |
| Géorgie (Professeur Nikoloz Pruidze)            | membre jusqu'en septembre 2009 |
| Kirghizistan (Dr Shailoobek Nyiazovich Nyiazov) | membre jusqu'en septembre 2009 |
| Norvège (Dr Bjørn-Inge Larsen)                  | membre jusqu'en septembre 2009 |
| * anciennement Serbie-et-Monténégro             |                                |

11. Il convient également de rappeler que le vice-président exécutif de la cinquante-septième session du Comité régional sera, de droit, président du CPR de septembre 2007 à septembre 2008.

## **Candidatures**

12. Les candidatures suivantes ont été reçues par le Bureau régional au plus tard le 9 mars 2007 et les curriculum vitae correspondants, établis sur le formulaire type, figurent aux pages 23 à 31.

Andorre (Dr Josep Maria Casals Alis)  
Azerbaïdjan (Dr Samir Agasaf-ogly Abdullayev)  
Bulgarie (Dr Lyubomir Atanasov Ivanov)  
Croatie (Professeur Ira Gjenero-Margan)  
Ex-République yougoslave de Macédoine (Dr Vladimir Lazarevik)  
Kazakhstan (Professeur Aikan Akanovich Akanov)  
Slovaquie (Professeur Danka Farkašová)  
Suisse (Dr Gaudenz Silberschmidt)  
Ukraine (Dr Alexander Nikolaevich Orda)

## **Tableau récapitulatif des mandats**

13. Le tableau 2 indique quels sont les pays qui ont désigné des membres du CPRC depuis 1998.

Tableau 2. Comité permanent du Comité régional (CPCR) – Tableau récapitulatif des mandats<sup>a</sup>

| Pays                                  | 1998 | 1999 | 2000 | 2001 | 2002 | 2003 | 2004 | 2005 | 2006 | 2007 | 2008 | 2009 |
|---------------------------------------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|------|
| Albanie                               |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |
| Allemagne                             |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |
| Andorre                               |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |
| Arménie                               |      |      |      |      | XXX  | XXX  | XXX  | XXX  |      |      |      |      |
| Autriche                              |      |      |      |      |      | XXX  | XXX  | XXX  | XXX  |      |      |      |
| Azerbaïdjan                           |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |
| Bélarus                               |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |
| Belgique                              |      |      |      |      | XXX  | XXX  | XXX  | XXX  |      |      |      |      |
| Bosnie-Herzégovine                    | XXX  | XXX  |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |
| Bulgarie                              | XXX  |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |
| Chypre <sup>b</sup>                   |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |
| Croatie                               |      |      |      |      | XXX  | XXX  | XXX  | XXX  |      |      |      |      |
| Danemark                              |      |      |      |      |      | XXX  | XXX  | XXX  | XXX  |      |      |      |
| Espagne                               | XXX  | XXX  | XXX  | XXX  |      |      |      |      |      |      |      |      |
| Estonie                               |      |      |      |      |      |      | XXX  | XXX  | XXX  | XXX  |      |      |
| Ex-République yougoslave de Macédoine |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |
| Fédération de Russie                  |      | XXX  | XXX  | XXX  | XXX  |      |      |      |      |      |      |      |
| Finlande                              |      |      | XXX  | XXX  | XXX  | XXX  |      |      |      |      |      |      |
| France                                |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |
| Géorgie                               |      |      |      |      |      |      |      |      | XXX  | XXX  | XXX  | XXX  |
| Grèce                                 |      |      |      | XXX  | XXX  | XXX  | XXX  |      |      |      |      |      |
| Hongrie                               |      |      |      |      |      |      | XXX  | XXX  | XXX  | XXX  |      |      |
| Irlande                               | XXX  | XXX  | XXX  | XXX  |      |      |      |      |      |      |      |      |
| Islande                               | XXX  | XXX  | XXX  |      |      |      |      |      |      |      |      |      |
| Israël                                | XXX  | XXX  |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |
| Italie                                |      |      |      |      |      |      |      | XXX  | XXX  | XXX  | XXX  |      |
| Kazakhstan                            | XXX  |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |
| Kirghizistan                          |      |      |      |      |      |      |      |      | XXX  | XXX  | XXX  | XXX  |
| Lettonie                              |      |      |      | XXX  | XXX  | XXX  | XXX  |      |      |      |      |      |
| Lituanie                              |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |
| Luxembourg                            |      |      | XXX  | XXX  | XXX  | XXX  |      |      |      |      |      |      |
| Malte                                 |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |
| Monaco                                |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |
| Monténégro                            |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |
| Norvège                               |      |      |      |      |      |      |      |      | XXX  | XXX  | XXX  | XXX  |
| Ouzbékistan                           |      |      |      |      |      | XXX  | XXX  | XXX  | XXX  |      |      |      |
| Pays-Bas                              |      |      |      |      |      |      |      | XXX  | XXX  | XXX  | XXX  |      |
| Pologne                               |      | XXX  | XXX  | XXX  | XXX  |      |      |      |      |      |      |      |
| Portugal                              | XXX  |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |
| République de Moldova                 | XXX  | XXX  | XXX  |      |      |      |      |      |      |      |      |      |
| République tchèque                    | XXX  | XXX  | XXX  | XXX  |      |      |      |      |      |      |      |      |
| Roumanie                              |      | XXX  | XXX  | XXX  | XXX  |      |      |      |      |      |      |      |
| Royaume-Uni                           | XXX  | XXX  |      |      |      |      | XXX  | XXX  | XXX  | XXX  |      |      |
| Saint-Marin                           |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |
| Serbie <sup>c</sup>                   |      |      |      |      |      |      |      | XXX  | XXX  | XXX  | XXX  |      |
| Slovaquie                             |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |
| Slovénie                              |      |      |      | XXX  | XXX  | XXX  | XXX  |      |      |      |      |      |
| Suède                                 |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |
| Suisse                                |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |
| Tadjikistan                           |      |      | XXX  | XXX  | XXX  | XXX  |      |      |      |      |      |      |
| Turkménistan                          |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |
| Turquie                               | XXX  | XXX  | XXX  |      |      |      |      |      |      |      |      |      |
| Ukraine                               |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |      |

<sup>a</sup> Dans le présent tableau, chaque mandat d'un membre du CPCR est réputé commencer lors de la session du Comité régional de l'année pendant laquelle le membre est élu et se terminer lors du Comité régional de l'année indiquée.

<sup>b</sup> Réaffecté du Bureau régional de l'OMS pour la Méditerranée orientale au Bureau régional de l'Europe conformément à la résolution WHA56.16 (mai 2003).

<sup>c</sup> Anciennement Serbie-et-Monténégro.

## Bureau du CPR

|           | Président (membre de droit en tant que vice-président exécutif du Comité régional) | Vice-président   |
|-----------|--|--|
| 1994-1995 | Dr Niall Tierney, Irlande  | Dr Anthony Vassallo, Malte   |
| 1995-1996 | Professeur Jean-François Girard, France  | Dr Mikhail N. Saveliev, Fédération de Russie   |
| 1996-1997 | Dr Marta di Gennaro, Italie  | Professeur Vilius J. Grabauskas, Lituanie  |
| 1997-1998 | Professeur Vilius J. Grabauskas, Lituanie  | Dr Jeremy M. Metters, Royaume-Uni  |
| 1998-1999 | Dr Danielle Hansen-Koenig, Luxembourg  | Dr Jeremy M. Metters, Royaume-Uni  |
| 1999-2000 | Dr Jeremy M. Metters, Royaume-Uni  | Professeur Ayşe Akin, Turquie  |
| 2000-2001 | Professeur Ayşe Akin, Turquie  | Professeur Frantisek Kôlbel, République tchèque  |
| 2001-2002 | Dr James Kiely, Irlande  | Dr Jacek Antoni Piatkiewicz, Pologne<br><i>(première et deuxième sessions)</i><br>Dr Alamhon Akhmedov, Tadjikistan<br><i>(troisième, quatrième, cinquième et sixième sessions)</i> |
| 2002-2003 | Dr Jarkko Eskola, Finlande   | Dr Božidar Voljč, Slovénie   |
| 2003-2004 | Dr Božidar Voljč, Slovénie   | Dr Godfried Thiers, Belgique   |
| 2004-2005 | Dr Godfried Thiers, Belgique   | Dr Jens Kristian Gøtrik, Danemark  |
| 2005-2006 | Dr Jens Kristian Gøtrik, Danemark  | Dr Hubert Hrabcik, Autriche<br>Dr David Harper, Royaume-Uni  |
| 2006-2007 | Dr David Harper, Royaume-Uni   | Mme Annemiek van Bolhuis, Pays-Bas   |

## CANDIDATURE AU COMITE PERMANENT DU COMITE REGIONAL

### CURRICULUM VITAE

**Nom** ..... CASALS ALIS ..... **Prénom(s)** ..... Josep Maria.....

**Sexe** ..... masculin ..... **Date de naissance** ..... 2 février 1968 .....

**Aptitudes linguistiques** : veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler

|          | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand |        |      |        |
| Anglais  | X      | X    | X      |
| Français | X      | X    | X      |
| Russe    |        |      |        |

**Formation professionnelle** : indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5)

*Année*

Diplômé en sciences vétérinaires – Universitat Autònoma de Barcelona (UAB) (Espagne)..... 1992

**Carrière professionnelle** : indiquer les postes les plus importants occupés (au maximum 5)

*Années* (début et fin)

Chef du Service des aliments et de la nutrition du ministère chargé de la Santé ..... depuis juin 1996

Responsable de la coordination au Service de la qualité des eaux et de la santé environnementale

(eaux potables, eaux de baignade, prévention de la légionellose et autres questions santé-environnement, notamment des questions de logement) du ministère

chargé de la Santé ..... depuis juin 2005

Responsable de la coordination du développement du *Système d'information* du ministère

chargé de la santé ..... depuis juin 2006

Responsable de la coordination des projets et programmes avec l'OMS (notamment du suivi de l'élaboration de l'Accord pour la période biennale 2006-2007) du ministère

chargé de la Santé ..... depuis juin 2006

### Expérience du travail pour et avec les organisations internationales

Délégué de l'Andorre à la Cinquante-neuvième Assemblée mondiale de la santé (mai 2006) et au Comité régional de l'OMS pour l'Europe (septembre 2006).

Participation à de nombreuses réunions d'organisations internationales, notamment organisées par l'OMS, mais aussi d'autres organisations internationales dont l'Andorre est un membre actif (OIE, etc.).

Membre du sous-groupe vétérinaire du Comité mixte CE-Andorre chargé du suivi du *Protocole sur les questions vétérinaires à l'Accord sous forme d'échange de lettres entre l'Andorre et l'Union européenne* depuis sa création officielle en 1999, protocole qui couvre entre autres les questions de sécurité alimentaire, y compris les conditions sanitaires pour les échanges commerciaux des denrées alimentaires entre l'Andorre et les pays de l'UE.

### Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays ou sur le plan international

Aucune expérience en tant que président de comités politiques sur le plan national ou international, mais il a impulsé de nombreux groupes de travail techniques à l'échelle nationale, dont les plus pertinents sont le groupe chargé du *Plan d'action national pour l'environnement et la santé* entre 1997 et 1999 et la codirection de la *1<sup>re</sup> Enquête nutritionnelle et l'étude sur l'évolution des habitudes alimentaires de la population de l'Andorre 1991-2005*, qui a été menée entre les années 2004 et 2006.

### État membre proposant le candidat

Andorre

### Nom et qualité de la personne proposant le candidat

Mme Montserrat Gil Torné, ministre de la Santé, du Bien-être et de la Famille

M. Juli Minoves Triquell, ministre des Affaires étrangères, de la Culture et de la Coopération

## CANDIDATURE AU COMITE PERMANENT DU COMITE REGIONAL

### CURRICULUM VITAE

**Nom** ..... ABDULLAYEV ..... **Prénom(s)** ..... Samir Agasaf-ogly.....

**Sexe** ..... masculin ..... **Date de naissance** ..... 9 octobre 1965 .....

**Aptitudes linguistiques** : veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler

|          | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand |        |      |        |
| Anglais  | X      | X    | X      |
| Français | X      | X    | X      |
| Russe    | X      | X    | X      |

**Formation professionnelle** : indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5)

*Année*

Diplôme de médecin, Université de médecine ..... 1988

Diplôme de médecin en neurophysiologie, États-Unis ..... 1998

**Carrière professionnelle** : indiquer les postes les plus importants occupés (au maximum 5) *Années* (début et fin)

Médecin, ambassade des États-Unis ..... 1994-2003

Directeur général adjoint, réseau de laboratoires, États-Unis ..... 1994-2003

Médecin principal, International SOS Azerbaïdjan, MediClub ..... 2004-2005

Directeur, service des relations extérieures, ministère de la Santé ..... depuis 2005

**Expérience du travail pour et avec les organisations internationales**

Voir ci-dessus

**Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays ou sur le plan international**

S/O

**État membre proposant le candidat**

Azerbaïdjan

**Nom et qualité de la personne proposant le candidat**

Sanan Gusievich Kerimov, vice-ministre de la Santé

## CANDIDATURE AU COMITE PERMANENT DU COMITE REGIONAL

### CURRICULUM VITAE

**Nom** ..... IVANOV ..... **Prénom(s)** ..... Lyubomir Atanasov .....

**Sexe** ..... masculin ..... **Date de naissance** ..... 7 juillet 1943 .....

**Aptitudes linguistiques** : veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler

|          | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand |        |      |        |
| Anglais  | X      | X    | X      |
| Français |        |      |        |
| Russe    | X      | X    | X      |

**Formation professionnelle** : indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5)

*Année*

Médecin, Université de médecine, Sofia ..... 1963-1969  
 Maîtrise en santé publique, cours international, sous l'égide de l'OMS, Moscou ..... 1972-1973  
 Doctorat en santé internationale, Université de médecine, Sofia ..... 1976  
 Docteur en sciences médicales (assurance qualité des services de santé),  
 Université de médecine, Sofia ..... 1988  
 Professeur de santé publique ..... 1996  
 Maîtrise en informatique et gestion sanitaire, Université de médecine, Sofia ..... 1998

**Carrière professionnelle** : indiquer les postes les plus importants occupés (au maximum 5) *Années* (début et fin)

Conseiller auprès du ministre de la Santé, Tripoli, Libye ..... 1978-1982  
 Secrétaire scientifique auprès du président de l'Académie médicale, Sofia ..... 1984-1988  
 Vice-directeur médical, Hôpital clinique central, ministère de l'Intérieur ..... 1991  
 Directeur et professeur, Institut de santé publique (y compris École de santé publique),  
 Sofia ..... 1996-1999  
 Directeur, Centre national de protection de la santé publique, ministère de la Santé ..... 2005

**Expérience du travail pour et avec les organisations internationales**

Directeur national du programme d'intervention intégrée à l'échelle d'un pays  
 contre les maladies non transmissibles (OMS) ..... 1983-1997  
 Représentant spécial du directeur régional de l'OMS pour l'Europe au Tadjikistan ..... 1993-1996  
 Consultant de l'OMS, ministère géorgien de la Santé,  
 sur le plan sanitaire stratégique de la Géorgie jusqu'en 2010 ..... 1999  
 Directeur, Bureau de l'OMS et coordinateur des Nations unies  
 pour la santé humanitaire au Tadjikistan ..... 1999-2002  
 Directeur, Centre collaborateur de l'OMS pour la recherche et la formation en santé mentale,  
 Sofia ..... 2005

**Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays ou sur le plan international**

Président, Association bulgare pour la santé publique  
 Vice-président, Haut conseil médical, ministère de la Santé  
 Président, Comité national pour le programme de lutte contre le cancer

**État membre proposant le candidat**

Bulgarie

**Nom et qualité de la personne proposant le candidat**

Professeur Radoslav Gaydarski, ministre de la Santé

## CANDIDATURE AU COMITE PERMANENT DU COMITE REGIONAL

### CURRICULUM VITAE

**Nom** ..... GJENERO-MARGAN ..... **Prénom(s)** ..... Ira .....

**Sexe** ..... féminin ..... **Date de naissance** ..... 17 décembre 1953 .....

**Aptitudes linguistiques** : veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler

|          | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand |        |      |        |
| Anglais  | X      | X    | X      |
| Français |        | X    |        |
| Russe    |        | X    |        |

**Formation professionnelle** : indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5)

*Année*

Docteur en médecine, École de médecine, Université de Zagreb ..... 1977  
Formation supérieure en épidémiologie et santé publique, École de santé publique A Štampar, Université de Zagreb ..... 1980  
Spécialisation en épidémiologie, ministère de la Santé ..... 1982  
Doctorat, École de médecine, Université de Zagreb ..... 1997  
Cours d'épidémiologie appliquée, OMS et Institut de santé publique, Slovénie ..... 2003  
Cours sur la situation de crise due aux armes de destruction massive : planification d'une intervention de haut rang, ministère américain de la Défense ..... 2003

**Carrière professionnelle** : indiquer les postes les plus importants occupés (au maximum 5) *Années* (début et fin)

Chef, unité de la tuberculose, Service d'épidémiologie, Institut national croate de santé publique ..... 1983-1993  
Chef, département d'épidémiologie, Service des maladies infectieuses, Institut national croate de santé publique ..... depuis 2000  
Directrice, comité d'experts pour la vaccination et les produits immunobiologiques, ministère de la Santé et de la Protection sociale ..... 2000-2004  
Professeur d'épidémiologie, École de médecine, Université de Rijeka, École de médecine, Université de Zagreb ..... depuis 2002  
Directrice, Centre spécialisé d'épidémiologie, ministère de la Santé et de la Protection sociale ..... depuis 2005

**Expérience du travail pour et avec les organisations internationales**

Correspondante nationale de l'OMS pour la tuberculose et le VIH/sida ..... 1993-2005  
Correspondante nationale de l'OMS pour la surveillance des maladies transmissibles ..... depuis 2005  
Collaboration avec l'OMS sur le Règlement sanitaire international et avec les correspondants nationaux de l'OMS pour le Programme élargi de vaccination, la tuberculose, l'éradication de la poliomyélite, le paludisme, le Règlement sanitaire international

**Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays ou sur le plan international**

Directrice, comité d'experts pour la vaccination et les produits immunobiologiques, ministère de la Santé et de la Protection sociale ..... 2000-2004  
Directrice, Centre spécialisé d'épidémiologie, ministère de la Santé et de la Protection sociale ..... depuis 2005

**État membre proposant le candidat**

Croatie

**Nom et qualité de la personne proposant le candidat**

Dr Neven Ljubičić, ministre de la Santé et de la Protection sociale

CANDIDATURE AU COMITE PERMANENT DU COMITE REGIONAL

CURRICULUM VITAE

Nom ..... LAZAREVIK ..... Prénom(s) ..... Vladimir .....

Sexe ..... masculin ..... Date de naissance ..... 7 février 1973 .....

**Aptitudes linguistiques :** veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler

|          | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand |        |      |        |
| Anglais  | X      | X    | X      |
| Français |        |      |        |
| Russe    | X      |      |        |

**Formation professionnelle :** indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5)

*Année*

Docteur en médecine, Faculté de médecine, Université Saint-Cyril et Methodius, Skopje ..... 1998

Maîtrise internationale en santé publique, École Hadassah Braun de santé publique et de médecine de proximité, Université hébraïque de Jérusalem ..... 2003

**Carrière professionnelle :** indiquer les postes les plus importants occupés (au maximum 5) *Années* (début et fin)

Conseiller en relations publiques, projet de transition du secteur de la santé de la Banque mondiale ..... 2001-2002

Porte-parole du ministre de la Santé ..... 2001-2002

Professeur assistant, École de santé publique, et auxiliaire d'enseignement, Faculté de médecine ..... depuis 2003

Conseiller en matière de politique de la santé auprès de la Présidence ..... 2005-2006

Coordinateur principal, projet de gestion du secteur de la santé de la Banque mondiale ..... depuis 2006

Vice-ministre de la Santé ..... depuis 2006

**Expérience du travail pour et avec les organisations internationales**

Chargé adjoint des médias, Organisation internationale pour les migrations, Skopje ..... 2002

Directeur d'étude en épidémiologie et statistiques, École Hadassah Braun de santé publique et de médecine de proximité, Université hébraïque de Jérusalem ..... 2003

Spécialiste régional de l'information sanitaire, projet Hope – programme de lutte contre le VIH/sida pour les Balkans de l'Ouest ..... 2004

**Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays ou sur le plan international**

Association nationale de médecine

**État membre proposant le candidat**

Ex-République yougoslave de Macédoine

**Nom et qualité de la personne proposant le candidat**

Dr Imer Selmani, ministre de la Santé

## CANDIDATURE AU COMITE PERMANENT DU COMITE REGIONAL

### CURRICULUM VITAE

**Nom** ..... AKANOV ..... **Prénom(s)** ..... Aikan Akanovich .....

**Sexe** ..... masculin ..... **Date de naissance** ..... 28 mai 1951 .....

**Aptitudes linguistiques** : veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler

|          | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand |        |      |        |
| Anglais  | X      | X    | X      |
| Français |        |      |        |
| Russe    | X      | X    | X      |

**Formation professionnelle** : indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5)

*Année*

Institut médical de l'État à Alma-Ata ..... 1968-1974

Institut pédagogique des langues étrangères d'Alma-Ata ..... 1981-1984

**Carrière professionnelle** : indiquer les postes les plus importants occupés (au maximum 5) *Années* (début et fin)

Vice-directeur, département du développement socioculturel, cabinet du Premier ministre ..... 1996-1997

Vice-ministre de la Santé ..... 1997

Vice-président, Comité de la santé, ministère de l'Éducation, de la Culture et de la Santé ..... 1998-1999

Directeur, unité sanitaire, département du développement socioculturel, cabinet du Premier ministre ..... 1999-2001

Premier vice-ministre de la Santé ..... 2003-2006

**Expérience du travail pour et avec les organisations internationales**

OMS, Nations Unies

**Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays ou sur le plan international**

S/O

**État membre proposant le candidat**

Kazakhstan

**Nom et qualité de la personne proposant le candidat**

M. K Omarov, vice-ministre de la Santé

## CANDIDATURE AU COMITE PERMANENT DU COMITE REGIONAL

### CURRICULUM VITAE

**Nom** ..... FARKAŠOVÁ ..... **Prénom(s)** ..... Danka .....

**Sexe** ..... féminin ..... **Date de naissance** ..... 20 juillet 1948 .....

**Aptitudes linguistiques** : veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler

|          | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand | X      | X    | X      |
| Anglais  | X      | X    |        |
| Français |        |      |        |
| Russe    | X      | X    | X      |

**Formation professionnelle** : indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5)

*Année*

Maîtrise en éducation, Université Comenius, Bratislava

Maîtrise en philosophie et sciences infirmières, Université Charles, Prague, République tchèque

Professeur associé en pédagogie, Université Comenius, Bratislava ..... 1995

Professeur d'université en soins infirmiers, Université de Trnava, Trnava ..... 1998

**Carrière professionnelle** : indiquer les postes les plus importants occupés (au maximum 5) *Années* (début et fin)

Directrice, Institut d'études médicales permanentes, Bratislava

Vice-directrice, Académie slovaque d'enseignement universitaire supérieur en sciences médicales, Bratislava

Vice-rectrice, Université slovaque de médecine, Bratislava

Doyenne, Faculté d'études infirmières et des professions de la santé, Université slovaque de médecine, Bratislava

**Expérience du travail pour et avec les organisations internationales**

Représentante de la Slovaquie, Conseil international des infirmières

Coordnatrice, programme international visant à garantir l'accès au traitement médical dans les régions africaine et asiatique, avec le soutien de bailleurs de fonds slovaques et étrangers

Membre, Conseils scientifiques universitaires en Europe centrale

**Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays ou sur le plan international**

Présidente de nombreux congrès médicaux nationaux et internationaux

Membre, Conseil d'accréditation d'État coordonnant les études universitaires

Membre du conseil, Comité slovaque d'application de la législation européenne dans l'appareil judiciaire national

**État membre proposant le candidat**

Slovaquie

**Nom et qualité de la personne proposant le candidat**

Dr Klára Frečerová, directrice générale, Département des relations extérieures, ministère de la Santé

## CANDIDATURE AU COMITE PERMANENT DU COMITE REGIONAL

### CURRICULUM VITAE

**Nom** ..... SILBERSCHMIDT ..... **Prénom(s)** ..... Gaudenz.....

**Sexe** ..... masculin ..... **Date de naissance** ..... 7 juillet 1966 .....

**Aptitudes linguistiques** : veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler

|          | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand | X      | X    | X      |
| Anglais  | X      | X    | X      |
| Français | X      | X    | X      |
| Russe    |        |      |        |

**Formation professionnelle** : indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5)

*Année*

Doctorat en médecine ..... 1991  
Diplôme de médecine tropicale et de santé publique ..... 1994  
Maîtrise en relations internationales..... 1999

**Carrière professionnelle** : indiquer les postes les plus importants occupés (au maximum 5) *Années* (début et fin)

Médecin, chirurgie et médecine interne ..... 1992-1995  
Directeur exécutif, Société internationale des médecins pour l'environnement (dont plusieurs mandats de consultant pour les gouvernements suisse et danois, le Bureau régional de l'OMS pour l'Europe, le Siège de l'OMS et la Commission économique des Nations Unies pour l'Europe) ..... 1998-2003  
Chef de la division Affaires internationales, Office fédéral suisse de la santé publique ..... depuis 2003  
Vice-directeur, Office fédéral suisse de la santé publique ..... depuis 2004

**Expérience du travail pour et avec les organisations internationales**

Négociateur pour des organisations non gouvernementales, Protocole sur l'eau et la santé et Charte de Londres sur les transports, l'environnement et la santé..... 1998-1999  
Représentant d'organisations non gouvernementales, Comité européen de l'environnement et de la santé de l'OMS ..... 1999-2002  
Délégué suisse à toutes les réunions pertinentes de l'OMS..... depuis 2003  
Membre du Bureau, Groupe santé de l'Organisation de coopération et de développement économiques ..... depuis 2003

**Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays ou sur le plan international**

Président, ECO-forum européen, ancienne coalition non gouvernementale « Un environnement pour l'Europe » ..... 1998-1999  
Président, groupe de rédaction, Groupe de travail intergouvernemental sur la révision du Règlement sanitaire international..... 2004-2005  
Président, groupe de rédaction pour la résolution relative à l'adoption du Règlement sanitaire international, Cinquante-huitième Assemblée mondiale de la santé ..... 2005  
Président, groupe de rédaction pour la résolution relative à la santé publique, l'innovation, la recherche essentielle en santé et aux droits de propriété intellectuelle, Cinquante-neuvième Assemblée mondiale de la santé ..... 2006

**État membre proposant le candidat**

Suisse

**Nom et qualité de la personne proposant le candidat**

Professeur Thomas Zeltner, directeur, Office fédéral suisse de la santé publique

CANDIDATURE AU COMITE PERMANENT DU COMITE REGIONAL

CURRICULUM VITAE

Nom ..... ORDA..... Prénom(s) ..... Alexander Nikolaevich .....

Sexe ..... masculin..... Date de naissance ..... 14 juillet 1951 .....

**Aptitudes linguistiques :** veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler

|          | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand |        |      |        |
| Anglais  |        |      |        |
| Français |        |      |        |
| Russe    | X      | X    | X      |

**Formation professionnelle :** indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5)

*Année*

Diplôme de médecine, Université médicale d'État de Donetsk ..... 1975

**Carrière professionnelle :** indiquer les postes les plus importants occupés (au maximum 5) *Années* (début et fin)

Directeur, unité de soins de santé, administration de l'État (*oblast* de Donetsk)..... 1995-2003

Vice-secrétaire d'État au ministère de la Santé ..... avril-août 2003

Vice-ministre de la Santé..... août 2003-janvier 2004

Premier vice-ministre de la Santé .....janvier 2004-mars 2005, depuis août 2006

**Expérience du travail pour et avec les organisations internationales**

S/O

**Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays ou sur le plan international**

Président, conseil de coordination nationale, projet de réforme du secteur des soins de santé de la Banque internationale pour la reconstruction et le développement

Chef, projets d'aide technique de l'Union européenne sur la réforme des soins médicaux primaires et secondaires

**État membre proposant le candidat**

Ukraine

**Nom et qualité de la personne proposant le candidat**

M. Viktor Yanukovich, premier ministre



**III. CONSEIL CONJOINT DE  
COORDINATION DU PROGRAMME  
SPÉCIAL DE RECHERCHE ET DE  
FORMATION CONCERNANT LES  
MALADIES TROPICALES**



### III. Conseil conjoint de coordination du Programme spécial de recherche et de formation concernant les maladies tropicales

#### Membres siégeant actuellement au Conseil conjoint de coordination

14. Le mandat détenu par la Grèce au Conseil conjoint de coordination (JCB) du Programme spécial de recherche et de formation concernant les maladies tropicales viendra à expiration le 31 décembre 2007. Le Comité régional aura donc à désigner un État pour un premier mandat ou un mandat reconduit de trois ans à compter du 1<sup>er</sup> janvier 2008, en vertu de l'alinéa 2.2.2 du protocole d'accord relatif au Programme spécial.

#### Candidatures

15. Les candidatures suivantes ont été reçues par le Bureau régional au plus tard le 9 mars 2007 et les curriculum vitae correspondants, établis sur le formulaire type, figurent aux pages 37 à 39.

Bulgarie (Dr Rossitza Ivanova Kurdova-Mintcheva)  
Espagne (Dr Agustín Benito)  
Géorgie (Dr Paata Imnadze)

#### Membres du Conseil conjoint de coordination (JCB) – Région européenne (au 1<sup>er</sup> janvier 2008)

- a) Membres désignés en vertu de l'alinéa 2.2.1 du protocole d'accord  
*(représentants de gouvernements désignés par les contributeurs aux ressources du Programme spécial)*
- |   |                           |
|---|---------------------------|
| Allemagne   | jusqu'au 31 décembre 2008 |
| Pays-Bas  | jusqu'au 31 décembre 2008 |
| Suisse  | jusqu'au 31 décembre 2008 |
| Royaume-Uni de Grande Bretagne et d'Irlande du Nord | jusqu'au 31 décembre 2008 |
| Norvège   | jusqu'au 31 décembre 2009 |
- b) Membres désignés en vertu de l'alinéa 2.2.2 du protocole d'accord  
*(représentants de gouvernements désignés par les comités régionaux de l'OMS)*
- |             |                           |
|-------------|---------------------------|
| Grèce       | jusqu'au 31 décembre 2007 |
| Ouzbékistan | jusqu'au 31 décembre 2009 |
- c) Membres désignés conformément à l'alinéa 2.2.3 du protocole d'accord  
*(membres désignés par le Conseil conjoint de coordination lui-même parmi les Parties coopérantes restantes)*
- |            |                           |
|------------|---------------------------|
| Luxembourg | jusqu'au 31 décembre 2008 |
|------------|---------------------------|

## **NOTE SUR LE MECANISME DE DESIGNATION POUR UN PREMIER MANDAT OU POUR UN MANDAT RECONDUIT AU JCB**

Composition du JCB  
(Extrait du protocole d'accord du Programme spécial)

### **a) Composition**

Le JCB comprend 30 membres choisis parmi les Parties coopérantes comme suit :

- 2.2.1 Douze représentants de gouvernements choisis par les contributeurs aux ressources du Programme spécial.
- 2.2.2 Douze représentants de gouvernements choisis par les comités régionaux de l'OMS parmi les pays directement touchés par les maladies faisant l'objet du Programme spécial ou les pays fournissant un appui technique ou scientifique au Programme spécial.
- 2.2.3 Trois membres, désignés par le JCB lui-même, parmi les Parties coopérantes restantes.
- 2.2.4 Les trois institutions spécialisées qui constituent le Comité permanent.

Les membres du JCB sont nommés pour trois ans et leur mandat est renouvelable.

### **b) Observateurs**

Les autres Parties coopérantes peuvent, sur leur demande et avec l'agrément du JCB, participer à ses sessions en qualité d'observateurs.

CANDIDATURE AU CONSEIL CONJOINT DE COORDINATION DU PROGRAMME SPECIAL  
DE RECHERCHE ET DE FORMATION CONCERNANT LES MALADIES TROPICALES

CURRICULUM VITAE

Nom ..... KURDOVA-MINTCHEVA..... Prénom(s) ..... Rossitza Ivanova.....

Sexe ..... féminin ..... Date de naissance ..... 28 mars 1948 .....

**Aptitudes linguistiques :** veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler

|          | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand |        |      |        |
| Anglais  | X      | X    | X      |
| Français |        |      |        |
| Russe    | X      | X    | X      |

**Formation professionnelle :** indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5)

|  | <i>Année</i> |
|--|--------------|
| Diplôme de médecine, Institut supérieur de médecine, Leningrad, Union Soviétique .....   | 1972         |
| Doctorat en parasitologie médicale, Institut de parasitologie médicale et de médecine tropicale Martsinovski, Moscou, Union Soviétique.....  | 1979         |
| Diplôme de parasitologie médicale, Académie de médecine, Sofia .....   | 1980         |
| Formation et recherche dans le domaine de la parasitologie (durée de trois mois), École d'hygiène et de médecine tropicale de Londres, Royaume-Uni.....  | 1994         |
| Formation et recherche dans le domaine de la parasitologie (durée de trois mois), département de parasitologie clinique, Institut Robert Koch, Berlin ; Institut de parasitologie médicale, Rheinische Friedrich-Wilhelms-Universität, Bonn, Allemagne ..... | 1996         |

**Carrière professionnelle :** indiquer les postes les plus importants occupés (au maximum 5) *Années* (début et fin)

|  |           |
|--|-----------|
| Chercheur, département de parasitologie et de médecine tropicale, Centre national des maladies infectieuses et parasitaires, Sofia.....  | 1973-1991 |
| Professeure associée et directrice, Laboratoire national de référence pour le diagnostic des maladies parasitaires, département de parasitologie et de médecine tropicale, Centre national des maladies infectieuses et parasitaires, Sofia..... | 1991-1998 |
| Consultante nationale en parasitologie médicale, ministère de la Santé.....  | 1996-2007 |
| Directrice, département de parasitologie et de médecine tropicale, Centre national des maladies infectieuses et parasitaires, Sofia.....   | 2000-2007 |

**Expérience du travail pour et avec les organisations internationales**

|   |      |
|---|------|
| Coordinatrice internationale, projet de lutte antipaludique de l'OMS (« Faire reculer le paludisme ») au Tadjikistan .....  | 2001 |
| Missions de l'OMS sur la surveillance et la lutte antipaludique au Tadjikistan et en Ouzbékistan.....   | 2003 |
| Coordinatrice internationale pour le projet de lutte antipaludique de l'Agence américaine pour le développement international/OMS (« Faire reculer le paludisme ») en Asie centrale, et chef du bureau local de lutte antipaludique de l'OMS au Kirghizistan..... | 2004 |
| Missions de l'OMS sur la surveillance et la lutte antipaludique en Arménie, en Azerbaïdjan, en Géorgie, au Kirghizistan, en Ouzbékistan, au Tadjikistan et en Turquie.....  | 2005 |
| Missions de l'OMS sur la surveillance et la lutte antipaludique, suivi de projets du Fonds mondial de lutte contre le sida, la tuberculose et le paludisme en Arménie, en Azerbaïdjan, en Géorgie et au Kirghizistan .....  | 2006 |
| Missions de l'OMS sur la surveillance et la lutte antipaludique, suivi de projets du Fonds mondial de lutte contre le sida, la tuberculose et le paludisme en Ouzbékistan et au Tadjikistan.....  | 2007 |

**Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays ou sur le plan international**

Membre, Conseil scientifique de zoologie  
Membre, Conseil scientifique du Centre national des maladies infectieuses et parasitaires  
Vice-présidente, Conseil de la Société bulgare des parasitologues  
Présidente, comité de gestion, Action B-22 pour l'élaboration de médicaments contre les maladies parasitaires, réseau COST de l'Union européenne

**État membre proposant le candidat**

Bulgarie

**Nom et qualité de la personne proposant le candidat**

Professeur Radoslav Gaydarski, ministre de la Santé

CANDIDATURE AU CONSEIL CONJOINT DE COORDINATION DU PROGRAMME SPECIAL  
DE RECHERCHE ET DE FORMATION CONCERNANT LES MALADIES TROPICALES

CURRICULUM VITAE

Nom ..... BENITO..... Prénom(s) ..... Agustín .....

Sexe ..... masculin ..... Date de naissance ..... 16 avril 1959.....

**Aptitudes linguistiques :** veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler

|          | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand |        |      |        |
| Anglais  | X      | X    | X      |
| Français | X      | X    | X      |
| Russe    |        |      |        |

**Formation professionnelle :** indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5)

*Année*

Licence en sciences, doctorat, Universidad Complutense, Madrid ..... 1987  
Maîtrise internationale en parasitologie tropicale, Université de Valence, Espagne ..... 1989  
Cours supérieur en épidémiologie tropicale, Communauté autonome de Madrid ..... 1990  
Cours supérieur en microbiologie moléculaire, Institut des technologies biochimiques et nutritives, Institut national de génie, de technologie et d'innovation..... 1992

**Carrière professionnelle :** indiquer les postes les plus importants occupés (au maximum 5) *Années* (début et fin)

Assistant technique, Agence espagnole de coopération internationale, Programme national de lutte contre le paludisme, Guinée équatoriale ..... 1989-1992  
Chercheur principal, Centre national de microbiologie, Institut de la santé Carlos III, Madrid ..... 1990-2003  
Directeur, département de médecine tropicale, Centre national de médecine tropicale, Institut de la santé Carlos III, Madrid ..... 2003-2005  
Chercheur, Organes de recherche publics, ministère de l'Éducation et des Sciences ..... depuis 2005  
Directeur, Centre national de médecine tropicale, Institut de la santé Carlos III, Madrid ..... depuis 2005

**Expérience du travail pour et avec les organisations internationales**

S/O

**Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays ou sur le plan international**

Membre, Comité directeur, Société espagnole de médecine tropicale et de santé internationale ..... 2000-2004  
Coordinateur, réseau espagnol de recherche en maladies tropicales ..... 2004-2010  
Plusieurs projets de recherche en médecine tropicale (aux niveaux national et international)  
Assistant technique et codirecteur, Centre national de lutte contre les maladies endémiques, Guinée équatoriale

**État membre proposant le candidat**

Espagne

**Nom et qualité de la personne proposant le candidat**

Dr Francisco Gracia Navarro, directeur, Institut de la santé Carlos III, ministère de la Santé et de la Protection des consommateurs

CANDIDATURE AU CONSEIL CONJOINT DE COORDINATION DU PROGRAMME SPECIAL  
DE RECHERCHE ET DE FORMATION CONCERNANT LES MALADIES TROPICALES

CURRICULUM VITAE

Nom ..... IMNADZE ..... Prénom(s) ..... Paata.....

Sexe ..... masculin ..... Date de naissance ..... 11 février 1953 .....

**Aptitudes linguistiques :** veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler

|          | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand |        |      |        |
| Anglais  | X      | X    | X      |
| Français |        |      |        |
| Russe    | X      | X    | X      |

**Formation professionnelle :** indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5)

*Année*

Doctorat en médecine, pédiatrie, Université de médecine d'État de Tbilissi ..... 1976  
 Doctorat, microbiologie, Université de médecine d'État de Tbilissi ..... 1983  
 Diplôme des CDC décerné à l'issue du Cours sur la gestion internationale des publications, Atlanta (États-Unis)..... 1995  
 International Infection Control Institute, Université du Minnesota (États-Unis) ..... 1999  
 Summer Institute on International Public Health Topics, Université du Minnesota (États-Unis) ..... 2001

**Carrière professionnelle :** indiquer les postes les plus importants occupés (au maximum 5) *Années* (début et fin)

Chef adjoint du Département des sciences, ministère de la Santé ..... 1987-1992  
 Professeur associé, Département de microbiologie et d'immunologie, Université de médecine d'État de Tbilissi ..... 1991-1996  
 Directeur du Centre national de lutte contre les maladies ..... depuis 1992  
 Professeur, département de santé publique, Université de médecine d'État de Tbilissi ..... depuis 1997

**Expérience du travail pour et avec les organisations internationales**

Chercheur adjoint, Université du Maryland, États-Unis  
 Formation et recherche internationales dans le domaine des maladies infectieuses émergentes, Fogarty International Center, National Institutes of Health, États-Unis ..... 1997-1998  
 Membre du Comité de coordination interagences, Fonds mondial de lutte contre le sida, la tuberculose et le paludisme ..... depuis 2004  
 Délégué auprès du Groupe de travail intergouvernemental sur la révision du Règlement sanitaire international ..... 2004-2005  
 Membre de la Région européenne de l'OMS – Conseil conjoint de coordination, Programme spécial de recherche et de formation concernant les maladies tropicales UNICEF/PNUD/Banque mondiale/OMS ..... 2004-2006  
 Membre du Groupe consultatif technique d'experts en matière de vaccination de la Région européenne de l'OMS ..... depuis 2005  
 Membre du Comité de rédaction du document d'orientation de l'OMS relatif aux stratégies intersectorielles de sécurité alimentaire en Europe ..... 2006  
 Participation à des réunions de l'OMS

**Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays ou sur le plan international**

Membre correspondant de l'Académie géorgienne des sciences de médecine préventive ..... depuis 1994  
 Vice-président de l'Association scientifique des maladies infectieuses, des maladies parasitaires, d'épidémiologie et de microbiologie de Géorgie ..... depuis 2004  
 Membre du Conseil national de bioéthique ..... depuis 2004

**État membre proposant le candidat**

Géorgie

**Nom et qualité de la personne proposant le candidat**

Dr Vladimir Chipashvili, ministre du Travail, de la Santé et des Affaires sociales



## **IV. COMITÉ EUROPÉEN DE L'ENVIRONNEMENT ET DE LA SANTÉ**



## IV. Comité européen de l'environnement et de la santé

### Mandat

16. Par la Déclaration adoptée lors de la quatrième Conférence ministérielle sur l'environnement et la santé (Budapest, 23-25 juin 2004) (document EUR/04/5046267/6), les États membres de la Région européenne de l'OMS ont approuvé le mandat présenté ci-après pour le nouveau Comité européen de l'environnement et de la santé :

- Surveiller la coordination et la mise en œuvre des résultats de l'initiative européenne Environnement et santé (par exemple, le Plan d'action pour l'environnement et la santé des enfants en Europe), en tenant compte d'autres initiatives et programmes pertinents, et contribuer à promouvoir la réalisation des actions décidées par la Conférence ministérielle de Budapest et à assurer la communication d'informations à ce sujet.
- Stimuler l'échange et la diffusion d'informations entre les acteurs appropriés dans le domaine de l'environnement et de la santé, et proposer des activités régionales, en encourageant la participation de tous les États membres de la Région, ainsi que d'autres parties prenantes appropriées, de façon à accroître l'intérêt pour l'initiative Environnement et santé.
- Favoriser la coopération et la coordination avec des organisations associées et des initiatives connexes, et en particulier les liens entre l'initiative Environnement et santé, l'initiative « Un environnement pour l'Europe » et la Stratégie pour l'environnement et la santé de la Commission européenne, en tenant compte des recommandations de la Déclaration de Rio, du programme Action 21 et du Sommet mondial sur le développement durable.
- Contribuer à recenser des questions d'hygiène de l'environnement qui exigent une action en collaboration ou une étude plus approfondie, y compris la promotion éventuelle d'activités sous-régionales, et formuler des recommandations pour des actions complémentaires à l'intention du Bureau régional de l'OMS pour l'Europe (y compris ses organes connexes, tels que le Comité régional et le Comité permanent du Comité régional), ainsi que d'autres organisations et organismes appropriés.
- Développer l'initiative Environnement et santé en Europe en facilitant et en favorisant des partenariats avec les parties prenantes pertinentes, et une intersectorialité dans le domaine de l'environnement et de la santé, qui conduise à la durabilité.
- Faire rapport annuellement au Comité régional de l'OMS pour l'Europe et au Comité des politiques de l'environnement de la Commission économique pour l'Europe de l'Organisation des Nations Unies (CEE-ONU) sur ce qui a été réalisé et sur les domaines nécessitant des efforts plus importants, ainsi que sur les activités, le plan de travail et les besoins financiers du Comité.
- Faire office de comité directeur dans le cadre des préparatifs de la cinquième Conférence ministérielle sur l'environnement et la santé.

### Composition

17. Le nouveau Comité européen de l'environnement et de la santé est composé de représentants des organes et secteurs suivants :

- Dix représentants d'États membres de la Région européenne de l'OMS (cinq représentants du secteur de la santé et cinq représentants du secteur de l'environnement) ;
- Commission européenne (Direction générale de la santé et de la protection des consommateurs, et Direction générale de l'environnement) ;
- Agence européenne pour l'environnement ;
- Commission économique des Nations Unies pour l'Europe ;

- Programme des Nations Unies pour l'environnement ;
- Organisation de coopération et de développement économiques ;
- Organisation mondiale de la santé, faisant également office de secrétariat ;
- Centre environnemental régional pour l'Europe centrale et orientale ;
- Deux organisations non gouvernementales – l'une représentant le secteur de la santé et l'autre, le secteur de l'environnement ;
- Entreprises – World Business Council for Sustainable Development ;
- Syndicats – Confédération internationale des syndicats libres ;
- Un représentant des jeunes.

### **Membres siégeant actuellement (représentants du secteur de la santé)**

18. Les mandats détenus par l'Arménie, la Bulgarie, la Fédération de Russie, la France et la Norvège viendront à expiration lors de l'évaluation à mi-parcours de 2007. Le Comité régional aura donc à désigner ou redésigner cinq membres au Comité européen de l'environnement et de la santé, conformément au paragraphe 1 du règlement intérieur (Comité reconstitué, 2004), pour une période allant de septembre 2007 à la cinquième Conférence ministérielle sur l'environnement et la santé, ou pour un mandat de trois ans venant à expiration en septembre 2010, le premier des deux prévalant.

### **Candidatures**

19. Les candidatures suivantes ont été reçues par le Bureau régional au plus tard le 9 mars 2007 et les curriculum vitae correspondants, établis sur le formulaire type, figurent aux pages 45 à 55.

Bélarus (Dr Marina Mikhailovna Mazik)  
Chypre (Dr Stella Michaelidou-Canna)  
Croatie (Dr Krunoslav Capak)  
Estonie (Ms Heli Laarmann)  
Géorgie (Dr Zaza Bokhua)  
Kirghizistan (Dr Sabirzhan Toktosunovich Abdikerimov)  
Lettonie (Dr Oskars Velmers)  
Norvège (Dr Jon Hilmar Iversen)  
Pologne (Professor Konrad Rydzyński)  
République de Moldova (Dr Ion Bahnarel)  
Serbie (Dr Srmena Krstev)

CANDIDATURE AU COMITE EUROPEEN DE L'ENVIRONNEMENT ET DE LA SANTE

CURRICULUM VITAE

Nom ..... MAZIK ..... Prénom(s) ..... Marina Mikhailovna .....

Sexe ..... féminin ..... Date de naissance ..... 2 février 1969 .....

**Aptitudes linguistiques :** veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler

|          | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand |        |      |        |
| Anglais  | X      | X    | X      |
| Français |        |      |        |
| Russe    | X      | X    | X      |

**Formation professionnelle :** indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5)

*Année*

Diplôme de médecine (hygiène et épidémiologie), Institut médical d'État de Minsk ..... 1997  
Science économique et gestion, Académie de gestion sous la Présidence ..... 2005

**Carrière professionnelle :** indiquer les postes les plus importants occupés (au maximum 5) *Années* (début et fin)

Médecin, département de surveillance de l'hygiène sociale, Centre national d'hygiène et d'épidémiologie ..... 1997-1999  
Directrice, département de surveillance de l'hygiène sociale, Centre national d'hygiène et d'épidémiologie ..... 1999-2001  
Directrice, département pour le développement des services sanitaires et épidémiologiques, Centre national d'hygiène et d'épidémiologie ..... 2001-2003  
Directrice, département d'hygiène et d'épidémiologie, ministère de la Santé ..... depuis 2003

**Expérience du travail pour et avec les organisations internationales**

Coordnatrice nationale pour l'environnement et la santé, Bureau régional de l'OMS pour l'Europe  
Coordnatrice nationale pour l'hygiène des aliments, Bureau régional de l'OMS pour l'Europe  
Coordnatrice nationale pour l'application du Règlement sanitaire international

**Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays ou sur le plan international**

Présidente, comité d'experts sur l'autorisation de l'État en matière d'hygiène des aliments  
Présidente, comité pour le contrôle de la qualité des produits immunobiologiques  
Présidente, Conseil interdépartemental pour l'environnement et la santé

**État membre proposant le candidat**

Bélarus

**Nom et qualité de la personne proposant le candidat**

Dr VI Zharko, ministre de la Santé

## CANDIDATURE AU COMITE EUROPEEN DE L'ENVIRONNEMENT ET DE LA SANTE

### CURRICULUM VITAE

**Nom** ..... MICHAELIDOU-CANNA ..... **Prénom(s)**..... Stella.....

**Sexe**..... féminin ..... **Date de naissance** ..... 12 novembre 1947 .....

**Aptitudes linguistiques** : veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler

|          | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand |        |      |        |
| Anglais  | X      | X    | X      |
| Français |        |      |        |
| Russe    |        |      |        |

**Formation professionnelle** : indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5)

*Année*

Diplôme de chimie, Université d'Athènes ..... 1969  
Doctorat en chimie (réaction aux pesticides/toxicité)..... 1986  
Diplôme de gestion, Henley Institute of Management (Royaume-Uni) ..... 1987

**Carrière professionnelle** : indiquer les postes les plus importants occupés (au maximum 5) *Années* (début et fin)

Directrice technique, laboratoire analytique pour le contrôle des vins et des spiritueux, ministère de l'Agriculture ..... 1969-1971  
Vice-directrice, laboratoire analytique, ministère de l'Agriculture ..... 1971-1980  
Directrice technique, laboratoire des résidus de pesticides et autres produits chimiques toxiques dans l'alimentation et l'eau, Laboratoire général d'État, ministère de la Santé ..... 1980-1990  
Chimiste principale, directrice, Département de chimie environnementale, résidus de pesticides, écotoxicologie et radioactivité, Laboratoire général d'État, ministère de la Santé ..... depuis 1990

### Expérience du travail pour et avec les organisations internationales

Chargée de liaison pour les affaires extérieures et la coopération internationale avec les organismes internationaux et les instituts nationaux ; membre élue, Forum intergouvernemental sur la sécurité chimique, Groupe de champions sur les enfants et la sécurité chimique ; représentante du Laboratoire général d'État au Forum intergouvernemental sur la sécurité chimique ; membre, Comité de programmation de l'environnement, septième programme-cadre de l'Union européenne (UE) de recherche et de développement technologique ; correspondante nationale sur l'environnement et la santé pour l'UE et l'OMS ; membre, groupe spécial du Plan d'action pour l'environnement et la santé des enfants en Europe ; membre, Forum consultatif de l'UE sur l'environnement et la santé et groupe de l'UE sur la biosurveillance humaine ; membre élue, comité d'experts en pesticides, Autorité européenne de sécurité des aliments ; membre, groupe d'experts de l'UE sur les dioxines et les polluants organiques rémanents ; membre, Comité permanent pour les sciences de la vie et de l'environnement, Fondation européenne de la science ; experte régionale du Programme des Nations Unies pour l'environnement (PNUE) pour l'évaluation des polluants organiques rémanents ; experte régionale PNUE/Plan d'action pour la Méditerranée sur l'élaboration d'indices de qualité environnementale ; collaboration avec l'Agence internationale de l'énergie atomique sur la surveillance de la radioactivité ; correspondante nationale pour l'hygiène des aliments (1988-1991) et le Centre international pour les pesticides et la prévention des risques sanitaires (1988-1993)

### Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays ou sur le plan international

Vice-présidente, Association scientifique méditerranéenne pour la protection de l'environnement, 1997-2003, depuis 2005 ; vice-présidente, Conseil des scientifiques, Association internationale pour la promotion de la coopération avec les scientifiques des nouveaux États indépendants de l'ex-Union soviétique (2000-2004) ; présidente, Comité national sur les enfants, l'environnement et la santé, depuis 2004 ; coordinatrice, programmes nationaux, internationaux et multisectoriels de recherche et de surveillance ; coprésidente, groupe d'évaluation, sixième programme-cadre de l'UE de recherche et de développement technologique ; présidente, comités spéciaux sur l'hygiène des aliments et le suivi de l'environnement

### État membre proposant le candidat

Chypre

### Nom et qualité de la personne proposant le candidat

M. Charis Charalambous, ministre de la Santé

CANDIDATURE AU COMITE EUROPEEN DE L'ENVIRONNEMENT ET DE LA SANTE  
CURRICULUM VITAE

**Nom** ..... CAPAK..... **Prénom(s)** .....Krunoslav .....

**Sexe**..... masculin..... **Date de naissance**.....21 octobre 1962 .....

**Aptitudes linguistiques :** veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler

|          | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand |        |      |        |
| Anglais  | X      | X    | X      |
| Français |        |      |        |
| Russe    |        |      |        |

**Formation professionnelle :** indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5)

*Année*

École de médecine, Université de Zagreb.....1988  
Études universitaires supérieures en épidémiologie .....1992  
Spécialisation en épidémiologie .....1994  
Maîtrise en nutrition .....1994  
Plusieurs cours internationaux dans le domaine de l'épidémiologie et de l'hygiène de l'environnement

**Carrière professionnelle :** indiquer les postes les plus importants occupés (au maximum 5) *Années* (début et fin)

Professeur associé, département de physiologie de la nutrition, Institut national croate de santé publique ..... 1989-1994  
Directeur, département des contaminants, Institut national croate de santé publique ..... 1994-2000  
Directeur, service d'hygiène de l'environnement, Institut national croate de santé publique ..... depuis 2000  
Directeur par intérim, Institut national croate de santé publique ..... novembre 2004-février 2005

**Expérience du travail pour et avec les organisations internationales**

Chef de projet, projet du Fonds des Nations Unies pour l'enfance sur l'évaluation nutritionnelle des enfants d'âge scolaire en Croatie  
Chef de projet, Stratégie nationale d'hygiène des aliments, dans le cadre de l'Accord de collaboration biennale avec l'OMS  
Coordinateur national, projet OMS/Pacte de stabilité pour l'Europe du Sud-Est sur le Plan d'action pour l'hygiène des aliments et la nutrition  
Coordinateur, groupe de travail sur les négociations avec l'Union européenne pour l'examen détaillé du chapitre 28 de la législation européenne, Protection du consommateur et de la santé  
Membre, groupe de travail sur le Protocole de Budapest sur l'eau et la santé à la Convention sur la protection et l'utilisation des cours d'eau transfrontières et des lacs internationaux de la Commission économique des Nations Unies pour l'Europe  
Membre, projet Système d'information sur l'environnement et la santé du Bureau régional de l'OMS pour l'Europe  
Membre, pays du groupe de Višegrad, aide technique à la préparation des plans d'action nationaux pour l'environnement et la santé

**Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays ou sur le plan international**

Président, divers congrès et réunions d'experts aux niveaux national et international  
Président, Comité de coordination nationale pour l'élaboration du cadre national de sécurité biologique  
Rapporteur, Conférence paneuropéenne sur l'hygiène et la qualité des aliments, organisée par l'OMS et l'Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture

**État membre proposant le candidat**

Croatie

**Nom et qualité de la personne proposant le candidat**

Dr Neven Ljubičić, ministre de la Santé et de la Protection sociale

## CANDIDATURE AU COMITE EUROPEEN DE L'ENVIRONNEMENT ET DE LA SANTE

### CURRICULUM VITAE

**Nom** ..... LAARMANN ..... **Prénom(s)** ..... Heli .....

**Sexe** ..... féminin ..... **Date de naissance** ..... 12 avril 1976.....

**Aptitudes linguistiques** : veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler

|          | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand | X      | X    |        |
| Anglais  | X      | X    | X      |
| Français |        |      |        |
| Russe    |        | X    |        |

**Formation professionnelle** : indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5)

*Année*

Licence en biosystématique et maîtrise en génétique démographique, Université de Tartu ..... 1994-2001

Diplôme en relations internationales et intégration européenne, École estonienne de diplomatie ..... 2003-2004

**Carrière professionnelle** : indiquer les postes les plus importants occupés (au maximum 5) *Années* (début et fin)

Scientifique, surveillance de la biodiversité/analyse par transect dans un projet mené en Afrique/Afrique du Sud, Université de Ratisbonne, Allemagne ..... 2001-2003

Directrice, Sécurité chimique, ministère des Affaires sociales ..... depuis 2003

**Expérience du travail pour et avec les organisations internationales**

Représentante de l'Estonie pour les questions de sécurité chimique au sein de groupes de travail de la Commission européenne, Conseil de l'Union européenne

Représentante de l'Estonie dans des réunions axées sur l'Approche stratégique de la gestion internationale des produits chimiques du Programme des Nations Unies pour l'environnement

**Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays ou sur le plan international**

Directrice, comité national de sécurité chimique

Directrice, groupe national de travail sur les règlements relatifs à l'enregistrement, l'évaluation et l'autorisation des substances chimiques de la Commission européenne

**État membre proposant le candidat**

Estonie

**Nom et qualité de la personne proposant le candidat**

Dr Ulla-Karin Nurm, directrice, Département de la Santé publique, ministère des Affaires sociales

## CANDIDATURE AU COMITE EUROPEEN DE L'ENVIRONNEMENT ET DE LA SANTE

### CURRICULUM VITAE

**Nom** ..... BOKHUA..... **Prénom(s)** ..... Zaza .....

**Sexe** ..... masculin..... **Date de naissance** ..... 8 juillet 1964 .....

**Aptitudes linguistiques** : veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler

|          | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand |        |      |        |
| Anglais  | X      | X    | X      |
| Français |        |      |        |
| Russe    | X      | X    | X      |

**Formation professionnelle** : indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5)

*Année*

Diplôme, Institut médical d'État S.B. Kurashov, Kazan

Diplôme de l'enseignement universitaire supérieur (stage/internat), obstétrique et gynécologie, Institut médical d'État à Kazan

Diplôme de l'enseignement universitaire supérieur, médecin

Diplôme, compétences en formation clinique (planning familial et formation des formateurs en santé génésique), Université John Hopkins/Services de communication aux populations, Tbilissi

Atelier sur la santé génésique, la consultation et le planning familial JHPIEGO, formation de recyclage pour formateurs, cours en soins prénatals et postnatals, Sciences de gestion pour la santé, Tbilissi

**Carrière professionnelle** : indiquer les postes les plus importants occupés (au maximum 5) *Années* (début et fin)

Directeur, Département des soins de santé, ministère du Travail, de la Santé et des Affaires sociales

Vice-directeur, Département des soins de santé, ministère du Travail, de la Santé et des Affaires sociales

Professeur, Département de santé génésique, Université de médecine d'État de Tbilissi

Directeur, Département de politique sanitaire, ministère du Travail, de la Santé et des Affaires sociales

Secrétaire général, Association géorgienne d'obstétrique et de gynécologie

#### **Expérience du travail pour et avec les organisations internationales**

Délégué/congressiste, Fédération internationale de gynécologie et d'obstétrique

Coordinateur national, santé de la mère et de l'enfant, OMS

Coordinateur de programme, transmission du VIH/sida de la mère à l'enfant, Fonds mondial de lutte contre le sida, la tuberculose et le paludisme

Consultant et formateur principal, Fondation internationale Curatio

Consultant et formateur principal, Centre de recherche et d'apprentissage John Snows

#### **Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays ou sur le plan international**

Secrétaire général et membre, Commission sur la santé de la mère et de l'enfant, ministère du Travail, de la Santé et des Affaires sociales

Membre, Conseil national sur la santé génésique

Membre du conseil, Alliance mondiale pour l'amélioration de la nutrition, attachée au Comité de la santé et des affaires sociales du parlement géorgien

Membre du conseil, Université de médecine d'État de Tbilissi

#### **État membre proposant le candidat**

Géorgie

#### **Nom et qualité de la personne proposant le candidat**

Professeur Nikoloz Pruidze, vice-ministre du Travail, de la Santé et des Affaires sociales

## CANDIDATURE AU COMITE EUROPEEN DE L'ENVIRONNEMENT ET DE LA SANTE

### CURRICULUM VITAE

**Nom** ..... ABDIKERIMOV ..... **Prénom(s)** ..... Sabirzhan Toktosunovich.....

**Sexe** ..... masculin ..... **Date de naissance** ..... 20 décembre 1959 .....

**Aptitudes linguistiques** : veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler

|          | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand |        |      |        |
| Anglais  |        |      |        |
| Français |        |      |        |
| Russe    | X      | X    | X      |

**Formation professionnelle** : indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5)

*Année*

Diplôme d'inspection sanitaire, Institut médical d'État du Kirghizistan ..... 1981  
Cours de gestion des services sanitaires et de soins de santé, Moscou, Fédération de Russie ..... 1993

**Carrière professionnelle** : indiquer les postes les plus importants occupés (au maximum 5) *Années* (début et fin)

Vice-directeur, service national sanitaire et épidémiologique, ministère de la Santé ..... 1990-1994  
Directeur, bureau sanitaire et épidémiologique, ministère de la Santé ..... 1994-1997  
Directeur général, Département d'État de surveillance sanitaire et épidémiologique ..... depuis 1997

#### **Expérience du travail pour et avec les organisations internationales**

Collaboration avec des organisations internationales dans le cadre de plusieurs programmes du Bureau régional de l'OMS pour l'Europe (paludisme, tuberculose, renforcement des services de laboratoire, environnement et santé, etc.)

Projet de l'OMS sur l'hygiène des aliments

Projet du Fonds mondial de lutte contre le sida, la tuberculose et le paludisme sur le paludisme

Coordinateur national, projet de lutte contre la forme particulièrement pathogène de la grippe aviaire (Banque mondiale)

#### **Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays ou sur le plan international**

Secrétaire, Commission nationale de lutte contre les épidémies

Membre, Conseil de réglementation technique sous le gouvernement

Secrétaire exécutif, Alliance nationale pour la supplémentation alimentaire

#### **État membre proposant le candidat**

Kirghizistan

#### **Nom et qualité de la personne proposant le candidat**

Dr Shailobek Niyazov, ministre de la Santé

CANDIDATURE AU COMITE EUROPEEN DE L'ENVIRONNEMENT ET DE LA SANTE

CURRICULUM VITAE

Nom ..... VELMERS ..... Prénom(s) ..... Oskars .....

Sexe ..... masculin ..... Date de naissance ..... 2 février 1944 .....

**Aptitudes linguistiques :** veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler

|          | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand |        |      |        |
| Anglais  | X      | X    | X      |
| Français |        |      |        |
| Russe    | X      | X    | X      |

**Formation professionnelle :** indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5)

*Année*

Faculté de médecine générale, Institut de médecine de Riga ..... 1966-1972  
Docteur en psychiatrie ..... 1973

**Carrière professionnelle :** indiquer les postes les plus importants occupés (au maximum 5) *Années* (début et fin)

Directeur, chef psychiatre, Centre d'État des soins de santé mentale ..... 1993-1997  
Président, Fondation lettone pour le développement de la psychiatrie ..... 1995-1998  
Directeur, Département de la santé, ministère de la Protection sociale ..... 1997-2001  
Vice-directeur de la médecine préventive, Agence d'État de la santé publique ..... 2002-2005  
Directeur, Agence d'État de la santé publique ..... depuis 2005

**Expérience du travail pour et avec les organisations internationales**

Initiative de Genève sur la psychiatrie ..... 1994-1996  
Projet de la Banque mondiale sur le développement du système national des services de soins de santé ..... 1997-2000  
Projets internationaux sur le renforcement des capacités, Agence d'État de la santé publique .. 2002-2006  
Gestion du projet Phare de l'Union européenne ..... 2002-2007

**Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays ou sur le plan international**

Chef de composante, projet de la Banque mondiale sur le développement du système national des services de soins de santé ..... 1997-2000  
Gestion du projet Phare de l'Union européenne ..... 2002-2007

**État membre proposant le candidat**

Lettonie

**Nom et qualité de la personne proposant le candidat**

M. Vinets Veldre, ministre de la Santé

CANDIDATURE AU COMITE EUROPEEN DE L'ENVIRONNEMENT ET DE LA SANTE  
CURRICULUM VITAE

Nom ..... IVERSEN ..... Prénom(s) ..... Jon Hilmar .....

Sexe ..... masculin ..... Date de naissance ..... 21 mars 1949 .....

**Aptitudes linguistiques :** Veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler

|          | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand |        |      |        |
| Anglais  | X      | X    | X      |
| Français |        |      |        |
| Russe    |        |      |        |

**Formation professionnelle :** indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus  
(au maximum 5)

*Année*

Doctorat en médecine, Université d'Oslo ..... 1978  
Spécialisation en soins de santé primaires (médecine familiale) ..... 1986-1991  
Diplôme en santé publique, École nordique de santé publique, Göteborg ..... 1995  
Études universitaires supérieures (quatre semaines) dans le domaine de l'évaluation  
de l'impact sur l'environnement, Oslo et Stockholm ..... 1995-1996

**Carrière professionnelle :** indiquer les postes les plus importants occupés  
(au maximum 5)

*Année (début/fin)*

Médecin inspecteur de santé publique, municipalité d'Eide ..... 1979-1987  
Médecin inspecteur de santé publique, hygiène de l'environnement, Direction de la santé  
de la Norvège ..... 1987-1993  
Directeur, Section et département des Soins de santé publique et de la promotion de la santé,  
Institut norvégien de santé publique ..... 1993-2001  
Directeur, département des Soins de santé primaires, Direction norvégienne  
de la santé et des affaires sociales ..... 2002 (six mois) et depuis 2004

**Expérience du travail pour et avec les organisations internationales**

Délégué de la Norvège à deux conférences, un groupe de travail et une réunion pour l'OMS .... 1987-1993  
Représentant de la Norvège pour le programme concernant les soins de santé primaires  
et les soins de santé en milieu carcéral, Groupe de travail sur la lutte  
contre les maladies transmissibles dans la région de la Baltique ..... 2001-2004  
Membre norvégien du Comité européen de l'environnement et de la santé ..... depuis 2004

**Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays  
ou sur le plan international**

Président, Plan d'action national multisectoriel pour la prévention des accidents  
au niveau local ..... 1989-1990  
Président, Plan d'action national multisectoriel pour la qualité de l'air intérieur ..... 1991-1992  
Président et membre du Groupe de travail pour l'élaboration des plans d'action nationaux  
pour l'environnement et la santé en Europe ..... 1994  
Président et membre du programme concernant les soins de santé primaires et les soins de santé  
en milieu carcéral, Groupe de travail sur la lutte contre les maladies transmissibles  
dans la région de la Baltique ..... 2001-2004  
Président, Comité programme pour la Conférence nationale sur les soins de santé primaires ... 2004-2006

**État membre proposant le candidat**

Norvège

**Nom et qualité de la personne proposant le candidat**

M. Jon-Olav Aspås, directeur général, ministère des Services de santé et de soins

CANDIDATURE AU COMITE EUROPEEN DE L'ENVIRONNEMENT ET DE LA SANTE  
CURRICULUM VITAE

**Nom** ..... RYDZYŃSKI ..... **Prénom(s)** ..... Konrad .....

**Sexe** ..... masculin ..... **Date de naissance** ..... 26 novembre 1950 .....

**Aptitudes linguistiques :** veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler

|          | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand |        |      |        |
| Anglais  | X      | X    | X      |
| Français |        |      |        |
| Russe    | X      | X    | X      |

**Formation professionnelle :** indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5)

*Année*

Docteur en médecine, Académie de médecine, Lodz ..... 1974  
 Assistant, professeur assistant, département d'histologie et d'embryologie, Académie médicale militaire, Lodz ..... 1974-1983  
 Professeur assistant, département des amines biogènes, Académie polonaise des sciences, Lodz ..... 1983-1987  
 Professeur assistant, professeur associé, Institut Nofer de médecine du travail, Lodz ..... 1987-1994  
 Professeur, Institut Nofer de médecine du travail, Lodz ..... 1994-1998  
 Professeur titulaire ..... 1998

**Carrière professionnelle :** indiquer les postes les plus importants occupés (au maximum 5) *Années* (début et fin)

Département des amines biogènes, Académie polonaise des sciences ..... 1983-1987  
 Laboratoire de microscopie électronique, département de pathomorphologie, Institut Nofer de médecine du travail ..... 1987-1991  
 Département d'évaluation de la toxicité, Institut Nofer de médecine du travail ..... 1991-1999  
 Vice-directeur de la recherche, Institut Nofer de médecine du travail ..... 1994-1999  
 Directeur général, Institut Nofer de médecine du travail ..... depuis 2000

**Expérience du travail pour et avec les organisations internationales**

Chargé de cours, cours international de l'EUROTOX, « Les principes de l'évaluation des risques émanant des substances chimiques » ..... 1995-1997  
 Délégué polonais au programme de l'Organisation de coopération et de développement économiques (OCDE) sur les lignes directrices pour les essais ..... 1995-1999  
 Membre, Comité consultatif de BELLE (Biological Effects of Low Level Exposures), États-Unis ..... depuis 2000  
 Membre et vice-président, Groupe consultatif pour la priorité 5 (qualité et sécurité alimentaires) du sixième programme-cadre de l'Union européenne (UE) de recherche et de développement technologique ..... 2002-2006  
 Membre, Forum consultatif de la Commission européenne sur l'environnement et la santé ..... depuis 2003  
 Membre, Comité scientifique des risques sanitaires urgents et nouveaux (SCENIHR), Direction générale de la Commission européenne « Santé et protection des consommateurs » (DG SANCO) et groupes de travail du SCENIHR sur les nanotechnologies, les produits tabagiques sans fumée et les nanomatériaux dans les documents d'orientation technique ..... depuis 2004  
 Délégué polonais, Comité technique COST « médecine et santé » ..... 2005-2006

**Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays ou sur le plan international**

Président, Sous-comité des risques sanitaires de l'environnement, Conseil consultatif auprès du ministère de l'Environnement, de la Foresterie et des Ressources naturelles ..... 1995-1999  
 Président, Conseil subventionnaire de la santé publique, Comité pour la recherche scientifique ..... 1996-1999  
 Directeur, Comité exécutif, Union internationale de toxicologie ..... depuis 2001  
 Président, Société polonaise de toxicologie ..... depuis 2002  
 Membre, Organe consultatif du gouverneur de Lodz pour la coopération internationale ..... depuis 2002  
 Coordinateur, Réseau d'excellence ECNIS (risque de cancers environnementaux, nutrition et facteurs individuels), sixième programme-cadre de l'UE ; président, Comité de la diffusion, projet « Nanointeract » de l'UE

**État membre proposant le candidat**

Pologne

**Nom et qualité de la personne proposant le candidat**

M. Rafal Plachimowicz, vice-directeur, Département de la coopération internationale, ministère de la Santé

## CANDIDATURE AU COMITE EUROPEEN DE L'ENVIRONNEMENT ET DE LA SANTE

### CURRICULUM VITAE

**Nom** ..... BAHNAREL ..... **Prénom(s)** ..... Ion .....

**Sexe** ..... masculin ..... **Date de naissance** ..... 1<sup>er</sup> juin 1956 .....

**Aptitudes linguistiques** : veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler

|          | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand |        |      |        |
| Anglais  | X      | X    | X      |
| Français | X      | X    | X      |
| Russe    | X      | X    | X      |

**Formation professionnelle** : indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5)

*Année*

Institut d'État de médecine N. Testemițanu, Chisinau ..... 1970-1976  
Docteur en médecine, Université de médecine, Iasi, Roumanie..... 1992-1995  
Professeur associé, Institut d'État de médecine N. Testemițanu, Chisinau..... 2001-2006

**Carrière professionnelle** : indiquer les postes les plus importants occupés (au maximum 5) *Années* (début et fin)

Médecin (hygiène du travail) ..... 1976-1980  
Directeur, département de radiohygiène, et vice-directeur, Centre d'hygiène et d'épidémiologie de la République ..... 1980-1994  
Vice-directeur, Centre national de recherche scientifique appliquée pour la médecine préventive ..... 1995-2000  
Vice-ministre de la Santé et inspecteur-hygiéniste en chef de l'État ..... 2000-2005  
Directeur général, Centre national de recherche scientifique appliquée pour la médecine préventive, et inspecteur-hygiéniste en chef de l'État ..... depuis 2005

**Expérience du travail pour et avec les organisations internationales**

Directeur national, projet de l'Union européenne (UE) sur la promotion de la santé et la prévention des maladies  
Expert temporaire pour l'Agence internationale de l'énergie atomique (AIEA).  
Consultant scientifique, coordinateur national et expert dans le cadre de projets et de programmes réalisés avec l'UE, l'OMS, le Fonds des Nations Unies pour l'enfance, l'Agence américaine pour le développement international, l'AIEA, le Programme des Nations Unies pour le développement, l'Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture, Codex Alimentarius.  
Participation à des expositions internationales : Dijon (1998), Chisinau (2002, 2005), Iasi (2003, 2004).

**Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays ou sur le plan international**

Président, Conseil scientifique, Centre national de recherche scientifique appliquée pour la médecine préventive  
Vice-président, Comité national sur la protection radiologique

**État membre proposant le candidat**

République de Moldova

**Nom et qualité de la personne proposant le candidat**

Dr Ion Ababii, ministre de la Santé

CANDIDATURE AU COMITE EUROPEEN DE L'ENVIRONNEMENT ET DE LA SANTE

CURRICULUM VITAE

Nom ..... KRSTEV ..... Prénom(s) ..... Srmena.....

Sexe ..... féminin ..... Date de naissance ..... 15 novembre 1950 .....

**Aptitudes linguistiques :** veuillez indiquer les langues de travail du Comité régional dans lesquelles le candidat peut travailler

|          | Parler | Lire | Écrire |
|----------|--------|------|--------|
| Allemand |        |      |        |
| Anglais  | X      | X    | X      |
| Français | X      | X    | X      |
| Russe    |        |      |        |

**Formation professionnelle :** indiquer les diplômes professionnels les plus importants obtenus (au maximum 5)

*Année*

Docteur en médecine, École de médecine, Université de Belgrade ..... 1975  
Spécialisation en hygiène du travail, École de médecine, Université de Belgrade ..... 1983  
Maîtrise de sciences (épidémiologie), École de médecine, Université de Belgrade..... 1986  
Doctorat en hygiène du travail, École de médecine, Université de Belgrade ..... 1995

**Carrière professionnelle :** indiquer les postes les plus importants occupés (au maximum 5) *Années* (début et fin)

Médecin généraliste et associée de recherche, Institut des maladies chroniques et de gérontologie, Belgrade ..... 1978-1984  
Spécialiste en hygiène du travail, chef du département de méthodologie et de développement en hygiène du travail, Institut d'hygiène du travail et radiologique, Centre clinique de Serbie, Belgrade ..... depuis 1984  
Chercheuse invitée, département d'hygiène du travail et de santé environnementale, Hôpital universitaire, Université de Lund, Suède.....2000  
Chercheuse invitée, National Cancer Institute (département d'épidémiologie professionnelle et environnementale), Bethesda, États-Unis..... 1997, 2003-2004

**Expérience du travail pour et avec les organisations internationales**

Correspondante pour l'environnement et la santé désignée par le ministère de la Santé afin de coordonner avec les activités de l'OMS relatives à l'application des décisions prises à la Conférence de Budapest ..... depuis 2005  
Chef de projet de pays (« Développement des capacités de santé publique pour renforcer la lutte antitabac en Europe du Sud-Est ») pour le Réseau-santé de l'Europe du Sud-Est ..... depuis 2005

**Expérience en tant que président de comités politiques et techniques de haut niveau dans le pays ou sur le plan international**

Présidente de la section Hygiène du travail, Société médicale de Serbie ..... depuis 2004

**État membre proposant le candidat**

Serbie

**Nom et qualité de la personne proposant le candidat**

Dr Nevena Karanovic, secrétaire d'État